Panasonic

Manuel utilisateur

Téléphone design avec fonction Smartphone Connect

Modèle **KX-PRW110FR**
KX-PRW120FR

SMS

Avant la première utilisation, consultez le chapitre “Mise en route” à la page 10.

Vous venez d’acquérir un produit Panasonic et nous vous en remercions.

Veuillez lire le présent manuel utilisateur avant d’utiliser l’appareil et conservez-le pour référence ultérieure.

Sommaire

Introduction
Composition du modèle 3
Informations sur les accessoires 3
Informations générales 4

Informations importantes
Pour votre sécurité 6
Consignes de sécurité importantes 7
Pour des performances optimales 7
Autres informations 8
Caractéristiques 9

Mise en route
Installation 10
Commandes 11
Icônes d'affichage 12
Mise sous tension/hors tension 13
Réglage de la langue 13
Date et heure 13
Autres réglages 14

Appeler un correspondant/répondre à un appel
Appeler un correspondant 15
Réception d'appels 15
Fonctions utiles pendant un appel 16
Intercommunication 17
Verrouillage du clavier 18

Répertoire
Répertoire 19
Numéro abrégé 21

Programmation
Liste des menus 22
Alarme 29
Mode nuit 29
Blocage d'appel entrant 30
Mode Babyphone 31
Autres programmations 33
Enregistrement d'un combiné 34

Service d'identification des appels
Utilisation du service d'identification des appels 37
Liste des appelants 37

SMS (Short Message Service ; MINI MESSAGE)
Configuration SMS 39
Envoi d'un message 39
Réception d'un message 41
Autres réglages 42

Répondeur
Répondeur 44
Activation/désactivation du répondeur 44
Message d'accueil 44
Écoute des messages 45
Fonctionnalités d'alerte de nouveaux messages 46
Utilisation à distance 49
Réglages du répondeur 50

Intégration du smartphone
Intégration du smartphone 52
Paramètres réseau 52
Application Smartphone Connect 53
Autres fonctionnalités réseau 53

Informations utiles
Service de messagerie vocale 55
Saisie de caractères 55
Messages d'erreur 57
Dépannage 58
Dépannage de la connexion réseau 63
Informations sur le service SMS 65
Garantie 66

Index
Index.....67

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 2 8/20/2013 5:24:27 PM

Composition du modèle

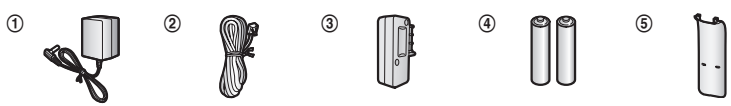
Série	Modèle	Base	Combiné	
		Réf.	Réf.	Quantité
Série KX-PRW110	KX-PRW110	KX-PRW110	KX-PRWA10	1
Série KX-PRW120	KX-PRW120	KX-PRW120	KX-PRWA10	1

Informations sur les accessoires

Accessoires fournis

Nº	Accessoire/Référence	Quantité
①	Adaptateur secteur/PNLV236CE	1
②	Cordon téléphonique	1
③	Prise téléphonique	1
④	Batteries rechargeables*1	2
⑤	Couvercle du combiné*2	1

*1 Pour plus d'informations sur le remplacement des batteries, reportez-vous à la page 3.
*2 Le couvercle du combiné est livré fixé au combiné.



Accessoires supplémentaires/de rechange

Pour des informations commerciales, contactez votre revendeur Panasonic le plus proche.

Accessoire	Modèle
Batteries rechargeables	HHR-4MVE*1
	Type de batterie : – nickel-métal hydrure (Ni-MH) – 2 batteries AAA (R03) par combiné
Répéteur DECT	KX-A405
Localisateur	KX-TGA20EX*2

*1 Les batteries de rechange peuvent avoir une capacité différente de celle des batteries fournies.
*2 Si vous enregistrez le localisateur (4 maximum) au niveau d'un téléphone numérique sans fil Panasonic et le fixez sur un objet facile à égarer, vous pouvez localiser l'objet en question en cas de perte. Veuillez consulter notre site Web :

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 3 8/20/2013 5:24:28 PM

http://panasonic.net/pcc/products/telephone/p/tga20/
Veuillez contacter Panasonic ou le service commercial agréé, indiqué sur la couverture arrière, pour connaître la disponibilité du localisateur dans votre région.

Autres informations

- La conception et les caractéristiques peuvent être modifiées sans préavis.
- Les illustrations figurant dans ce manuel peuvent différer légèrement du produit réel.

Développement de votre système téléphonique

Combiné (en option) : KX-PRWA10EX	
Vous pouvez développer votre système téléphonique en enregistrant des combinés en option (6 max.) sur une même base. ● Les combinés en option peuvent être d'une couleur différente de celle des combinés fournis.	

Smartphone

Smartphones : 4 maximum	
Vous pouvez développer votre système téléphonique en installant l'application Smartphone Connect sur votre smartphone et en enregistrant votre smartphone au niveau de la base. ● Vous devez configurer la base et télécharger l'application pour utiliser ces fonctionnalités. Reportez-vous au chapitre "Intégration du smartphone", qui commence à la page 52, pour plus d'informations.	

Informations générales

- Cet équipement est conçu pour être utilisé sur le réseau téléphonique analogique français.
- En cas de problème, contactez en premier lieu votre fournisseur d'équipement.

Déclaration de conformité :

- Panasonic System Networks Co., Ltd. déclare que cet équipement (série KX-PRW110/série KX-PRW120 : page 3) est conforme aux critères essentiels et autres dispositions importantes de la directive 1999/5/CE (R&TTE - Radio & Telecommunications Terminal Equipment).
  Les déclarations de conformité pour les produits Panasonic décrites dans le présent manuel peuvent être téléchargées à l'adresse suivante :
  http://www.ptc.panasonic.eu
  Coordonnées du représentant autorisé :
  Panasonic Testing Centre
  Panasonic Marketing Europe GmbH

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 4 8/20/2013 5:24:28 PM

Winsbergring 15, 22525 Hamburg, Germany

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 5 8/20/2013 5:24:28 PM

Pour votre sécurité

Pour éviter tout risque de dommages corporels ou matériels, voire d'accident mortel, lisez attentivement cette section avant d'utiliser l'appareil, de manière à être assuré que vous l'utilisez d'une façon appropriée et sûre.

ATTENTION

Connexion électrique

- Utilisez uniquement l'alimentation électrique indiquée sur le produit.
- Ne surchargez pas les prises électriques et les cordons d'alimentation. Ceci risque de provoquer un incendie ou une décharge électrique.
- Insérez complètement l'adaptateur secteur/la fiche d'alimentation dans la prise de courant. Le non-respect de ces instructions peut entraîner une décharge électrique et/ou une accumulation de chaleur qui peut provoquer un incendie.
- Enlevez régulièrement la poussière ou autres débris de l'adaptateur secteur et la fiche d'alimentation en les retirant de la prise de courant, puis en les essuyant avec un chiffon sec. L'accumulation de poussière peut provoquer un défaut d'isolation résultant par exemple de l'humidité, etc. et provoquer un incendie.
- Débranchez l'appareil de la prise électrique s'il émet de la fumée, une odeur anormale ou fait un bruit inhabituel. Ces situations pourraient en effet provoquer un incendie ou une décharge électrique. Assurez-vous que la fumée a cessé et contactez un centre de service agréé.
- Débranchez l'appareil de la prise électrique et ne touchez jamais ses composants internes si le boîtier est ouvert.
- Ne touchez jamais la fiche avec des mains humides. Il existe un danger de décharge électrique.

Installation

- Pour éviter tout risque d'incendie ou de décharge électrique, n'exposez jamais cet appareil à la pluie ou à une source d'humidité.
- Ne placez pas ou n'utilisez pas ce produit à proximité d'appareils à contrôle automatique, tels que des portes automatiques ou des alarmes incendie. Les ondes radio émises par ce produit peuvent entraîner des dysfonctionnements de ces appareils et provoquer un accident.
- Evitez de tirer ou de tordre le cordon de l'adaptateur secteur ou de la ligne téléphonique, ou de le placer sous des objets lourds.

Mesures de précaution

- Débranchez le produit de la prise électrique avant tout nettoyage. N'utilisez pas de nettoyants liquides ou à aérosol.
- Ne démontez pas le produit.
- Ne renversez pas de liquides (détergents, produits nettoyants, etc.) sur la prise du cordon téléphonique, et veillez à ce qu'elle ne soit pas mouillée. Cela risque de provoquer un incendie. Dans le cas où la prise du cordon téléphonique serait mouillée, retirez-la immédiatement de la prise téléphonique murale, et ne l'utilisez pas.

Précautions médicales

- Consultez le fabricant de tout appareil médical personnel (par exemple stimulateurs cardiaques ou aides auditives) pour vous assurer qu'ils sont correctement protégés contre l'énergie radioélectrique externe. Les fonctionnalités DECT utilisent une fréquence comprise entre 1,88 GHz et 1,90 GHz, avec une puissance de transmission maximale de 250 mW. Les fonctionnalités Wi-Fi utilisent une fréquence comprise entre 2,412 GHz et 2,472 GHz, avec une puissance de transmission maximale de 100 mW.
- N'utilisez pas ce produit dans les établissements de santé si la réglementation affichée dans ces zones vous interdit de le faire. Il est possible que les hôpitaux ou les établissements de santé utilisent des équipements potentiellement sensibles à l'énergie radioélectrique externe.

ATTENTION

Installation et emplacement

- N'installez jamais le téléphone pendant un orage.
- Ne raccordez jamais les prises téléphoniques dans des endroits humides à moins que la prise ne soit spécialement conçue pour ce type d'endroit.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 6 8/20/2013 5:24:28 PM

- Ne touchez jamais les câbles ou terminaux téléphoniques non isolés à moins que la ligne téléphonique n'ait été déconnectée de l'interface réseau.
- Procédez avec précaution lors du raccordement ou de la modification des lignes téléphoniques.
- L'adaptateur secteur est utilisé comme principal organe de déconnexion. Assurez-vous que la prise secteur est installée près de l'appareil et est facilement accessible.
- Cet appareil ne peut pas être utilisé pour téléphoner dans les cas suivants :
  – lorsque les batteries du combiné sont déchargées ou défectueuses ;
  – en cas de panne de courant ;
  – lorsque la fonction de verrouillage du clavier est activée.
- Ne placez pas de cartes magnétiques ou objets similaires à proximité du téléphone. Les données présentes sur les cartes magnétiques, etc. pourraient être effacées.
- Ne placez pas d'objets métalliques tels que des trombones à proximité du produit. Les objets métalliques peuvent entraîner un court-circuit s'ils entrent en contact avec les contacts de charge.

Batteries

- Il est recommandé d'utiliser les batteries présentées à la page 3. **UTILISEZ UNIQUEMENT des batteries rechargeables Ni-MH de taille AAA (R03).**
- N'utilisez pas ensemble des batteries neuves et des batteries usagées.
- N'ouvrez pas la batterie et ne la détériorez pas. L'électrolyte est corrosif et peut provoquer des brûlures ou des blessures aux yeux ou à la peau. L'électrolyte est toxique et pourrait être nocif si avalé.
- Manipulez les batteries avec précaution. Ne les mettez pas en contact avec des matériaux conducteurs tels que bagues, bracelets ou clés, car cela risquerait de provoquer un court-circuit et la batterie et/ou les matériaux conducteurs pourraient surchauffer et occasionner des brûlures.
- Chargez les batteries fournies avec ce produit ou identifiées pour une utilisation avec ce produit conformément aux instructions et limitations spécifiées dans le présent manuel.
- N'utilisez qu'une base (ou chargeur) compatible pour recharger les batteries. N'altérez pas la base (ou le chargeur). Le non-respect de ces instructions risque de faire gonfler ou exploser les batteries.

Consignes de sécurité importantes

Lorsque vous utilisez votre produit, observez toujours des précautions de sécurité élémentaires afin de réduire le risque d'incendie, de décharge électrique et de blessure, notamment :

1. N'utilisez pas ce produit à proximité d'eau, par exemple près d'une baignoire, d'un lavabo, d'un évier de cuisine ou d'un bac à lessive, dans un sous-sol humide ou au bord d'une piscine.
2. Evitez d'utiliser un téléphone (autre qu'un type sans fil) pendant un orage. Il peut exister un risque rare de décharge électrique en cas de foudre.
3. N'utilisez pas le téléphone pour signaler une fuite de gaz en vous tenant à proximité de la fuite.
4. Utilisez uniquement le câble d'alimentation et les batteries indiquées dans le présent manuel. N'incinérez pas les batteries. Elles pourraient exploser. Elles doivent être mises au rebut conformément à la réglementation locale.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

Pour des performances optimales

Emplacement de la base/minimisation du bruit

La base et les autres appareils Panasonic compatibles utilisent des ondes radio pour communiquer les uns avec les autres.

- Pour bénéficier d'une zone de couverture maximale et éviter les bruits parasites, il est recommandé d'installer la base comme indiqué ci-dessous :
  – à un emplacement pratique, élevé et central sans obstacles entre le combiné et la base dans un environnement intérieur ;

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 7 8/20/2013 5:24:28 PM

  - loin d'appareils électroniques tels que téléviseurs, radios, ordinateurs, périphériques sans fil ou autres téléphones ;
  - loin de transmetteurs à radiofréquence, par exemple antennes externes de stations de téléphonie mobile. (Évitez de placer la base sur une baie vitrée ou à proximité d'une fenêtre.)
- La couverture et la qualité vocale dépendent des conditions de l'environnement local.
- Si la réception à l'emplacement de la base n'est pas satisfaisante, déplacez-la vers un autre emplacement offrant une meilleure réception.

Environnement

- Maintenez le produit éloigné des appareils générant du bruit électrique, par exemple les lampes fluorescentes et les moteurs.
- Le produit ne devrait pas être exposé à de la fumée excessive, de la poussière, des températures élevées et des vibrations.
- Le produit ne devrait pas être exposé à la lumière directe du soleil.
- Ne placez pas d'objets lourds sur le produit.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période, débranchez-le de la prise électrique.
- Maintenez l'appareil éloigné de toute source de chaleur (radiateur, autocuiseur, etc.) et ne le laissez pas dans une pièce où la température est inférieure à 0 °C ou supérieure à 40 °C. Evitez également les sous-sols humides.
- La distance maximale d'appel peut diminuer lorsque vous utilisez l'appareil à proximité d'un obstacle tel qu'une colline, un tunnel, le métro, ou à proximité d'un objet métallique comme une clôture grillagée, par exemple.
- L'utilisation de ce produit à proximité d'appareils électriques peut causer des interférences. Eloignez-le des appareils électriques.

Entretien habituel

- **Nettoyez la surface extérieure de l'appareil avec un chiffon doux humide.**
- N'utilisez pas de benzène, diluant ou toute poudre abrasive.

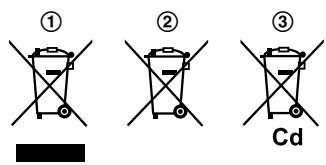
Autres informations

ATTENTION : il existe un risque d'explosion si la batterie est remplacée par un type de batterie incorrect. Mettez au rebut les batteries usagées conformément aux instructions.

Avis relatif à la mise au rebut, au transfert ou au retour du produit

- Ce produit peut stocker des informations privées/confidentielles vous appartenant. Pour protéger votre sphère privée et votre confidentialité, nous vous conseillons d'effacer de la mémoire les informations telles que les répertoires ou les entrées de liste des appelants avant de mettre au rebut, de transférer ou de retourner le produit.

Avis aux utilisateurs concernant la collecte et l'élimination des batteries et des appareils électriques et électroniques usagés



Apposé sur le produit lui-même, sur son emballage, ou figurant dans la documentation qui l'accompagne, ce pictogramme (①, ②, ③) indique que les batteries et appareils électriques et électroniques usagés doivent être séparés des ordures ménagères.
Afin de permettre le traitement, la valorisation et le recyclage adéquats des batteries et des appareils usagés, veuillez les déposer à l'un des points de collecte prévus, conformément à la législation nationale en vigueur ainsi qu'aux directives 2002/96/CE et 2006/66/CE.
En éliminant batteries et appareils usagés conformément à la réglementation en vigueur, vous contribuez à prévenir le gaspillage de ressources précieuses ainsi qu'à protéger la santé humaine et l'environnement contre les effets potentiellement nocifs d'une manipulation inappropriée des déchets.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 8 8/20/2013 5:24:28 PM

Pour de plus amples renseignements sur la collecte et le recyclage des batteries et appareils usagés, veuillez vous renseigner auprès de votre mairie, du service municipal d'enlèvement des déchets ou du point de vente où vous avez acheté les articles concernés.
Le non-respect de la réglementation relative à l'élimination des déchets est passible d'une peine d'amende.

Pour les utilisateurs professionnels au sein de l'Union européenne

Si vous souhaitez vous débarrasser de pièces d'équipement électrique ou électronique, veuillez vous renseigner directement auprès de votre détaillant ou de votre fournisseur.

Information relative à l'élimination des déchets dans les pays extérieurs à l'Union européenne

Ces symboles (①, ②, ③) ne sont valables que dans l'Union Européenne. Pour connaître la procédure applicable dans les pays hors Union Européenne, veuillez vous renseigner auprès des autorités locales compétentes ou de votre distributeur.

Note relative au pictogramme à apposer sur les batteries

Le symbole (②) peut être combiné avec un symbole chimique (③). Dans ce cas, il remplit également les exigences posées par la Directive relative au produit chimique concerné.

Caractéristiques

- **Normes de communication**
  DECT (Digital Enhanced Cordless Telecommunications : télécommunications numériques sans fil améliorées),
  GAP (Generic Access Profile : profil d'accès générique)
  Wi-Fi (IEEE 802.11 b/g/n)
- **Plage de fréquences**
  DECT :
  1,88 GHz à 1,90 GHz
  Wi-Fi :
  2,412 GHz à 2,472 GHz (canaux 1 à 13)
- **Puissance de transmission de radiofréquence**
  DECT :
  Environ 10 mW (puissance moyenne par canal)
  Wi-Fi :
  100 mW (puissance de transmission maximale)
- **Chiffrement**
  WPA2-PSK (TKIP/AES), WPA-PSK (TKIP/AES), WEP (128/64 bits)
- **Configuration simplifiée**
  WPS (PBC)
- **Alimentation électrique**
  220–240 V C.A., 50/60 Hz
- **Consommation**
  Base :
  Mode veille : Environ 2,0 W
  Maximum : Environ 3,9 W
- **Conditions de fonctionnement**
  0 °C–40 °C, 20 %–80 % d'humidité relative de l'air (sec)

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 9 8/20/2013 5:24:28 PM

Installation

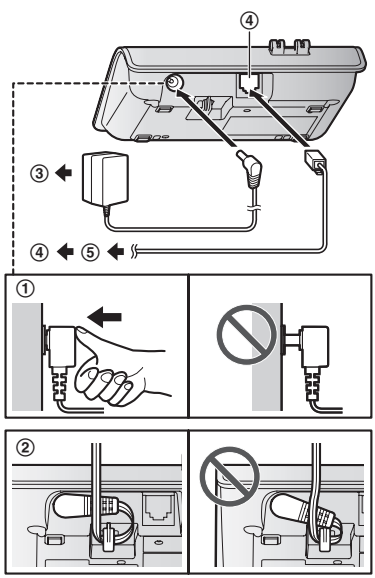
Raccordements

■ **Base**

① Insérez bien la fiche de l'adaptateur secteur dans l'appareil.
② Maintenez la fiche en position horizontale et fixez le cordon sur le crochet.
③ Connectez l'adaptateur secteur à la prise de courant.
④ Connectez le cordon téléphonique à l'appareil et à la prise téléphonique jusqu'à ce qu'un déclic soit émis.
⑤ Un filtre DSL/ADSL (non fourni) est nécessaire si un service DSL/ADSL est actif.

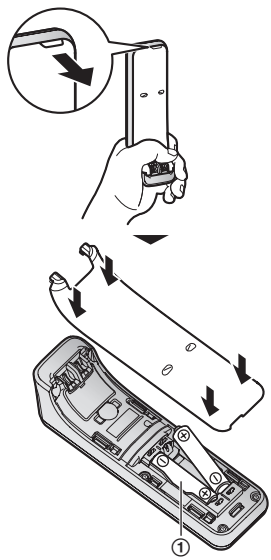
Remarques :

- Utilisez uniquement l'adaptateur secteur Panasonic PNLV236CE fourni.
- Utilisez uniquement le cordon téléphonique fourni.



Installation des batteries

- UTILISEZ UNIQUEMENT des batteries rechargeables Ni-MH de taille AAA (R03) (①).
- N'utilisez PAS de batteries Alcalines/Manganèse/Ni-Cd.
- Vérifiez que la polarité est correcte (⊕, ⊖).



- Suivez les instructions affichées à l'écran pour configurer l'appareil.

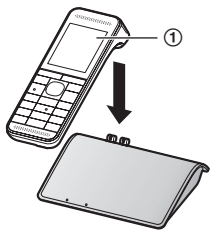
Charge de la batterie

La batterie se recharge en totalité en 7 heures environ.

- Vérifiez que la mention **"Chargement"** s'affiche (①).

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 10 8/20/2013 5:24:28 PM

- Lorsque la charge des batteries est terminée, "**Chargé**" s'affiche.



Note relative à la configuration

Note relative aux connexions

- L'adaptateur secteur doit être branché en permanence. (Il est normal que l'adaptateur soit chaud pendant son utilisation.)
- L'adaptateur secteur doit être branché sur une prise secteur verticale ou montée au sol. Ne branchez pas l'adaptateur secteur à une prise secteur montée au plafond, car il risque de se débrancher sous l'effet de son poids.

En cas de panne de courant

L'appareil ne fonctionne pas pendant une panne de courant. Il est recommandé de connecter un téléphone filaire (sans adaptateur secteur) à la même ligne de téléphone ou à la même prise téléphonique, si vous utilisez une prise téléphonique de ce type à votre domicile.

Note relative à l'installation des batteries

- Utilisez les batteries rechargeables fournies. Pour les remplacer, nous vous recommandons d'utiliser les batteries Panasonic rechargeables indiquées à la page 3, 7.

Note relative à la charge de la batterie

- Il est normal que le combiné soit chaud pendant la charge.
- Nettoyez une fois par mois les contacts de charge du combiné, de la base et du chargeur à l'aide d'un chiffon doux et sec. Avant de nettoyer l'unité, déconnectez les câbles d'alimentation et les cordons téléphoniques. Procédez à des nettoyages plus fréquents si l'appareil est exposé à des substances grasses, de la poussière ou une atmosphère très humide.

Niveau de la batterie

Icône	Niveau de la batterie
	Elevé
	Moyen
	Faible
	Recharge nécessaire.

Autonomie de la batterie Ni-MH Panasonic (batteries fournies)

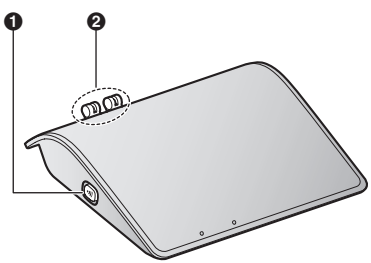
Etat	Autonomie
En utilisation continue	11 heures max.
Absence de communication (veille)	150 heures max.

Remarques :

- La performance de la batterie dépend de l'utilisation et des conditions ambiantes.

Commandes

Base

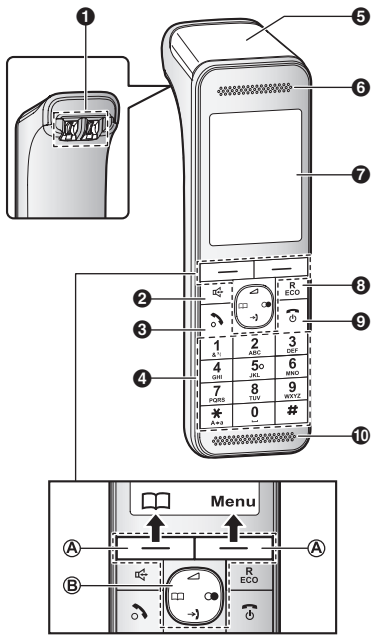


❶ **【•))】(localisation)**
- Vous pouvez localiser un combiné égaré en appuyant sur **【•))】**.

❷ **Contacts de charge**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 11 8/20/2013 5:24:28 PM

Combiné



❶ **Contacts de charge**
❷ **【】(haut-parleur)**
❸ **【】(prise de ligne)**
❹ **Clavier de numérotation**
❺ **Haut-parleur**
❻ **Ecouteur**
❼ **Ecran**
❽ **【R/ECO】**
R : rappel/clignotement
ECO : touche de raccourci du mode économique
❾ **【】(arrêt/marche)**
❿ **Microphone**

■ **Type de commandes**

Ⓐ Touches programmables

Vous pouvez appuyer sur une touche programmable pour sélectionner la fonction qui s'affiche directement au-dessus sur l'écran.

Ⓑ Touche de navigation

Les touches de navigation fonctionnent comme suit.

Symbole	Signification	
【】	【▲】	Haut
【】	【▼】	Bas
【】	【◄】	Gauche
【】	【►】	Droite

– 【▲】, 【▼】, 【◄】 ou 【►】 : faites défiler pour accéder à plusieurs listes et options.
– 【▲】 ou 【▼】 () : permet de régler le volume de l'écouteur ou du haut-parleur en cours de conversation.
– 【】 (liste des appelants) : permet d'afficher la liste des appelants.
– 【】 (répertoire) : permet d'afficher l'entrée du répertoire.
– 【】 (renumérotation) : permet d'afficher la liste de renumérotation.

Icônes d'affichage

Options d'affichage du combiné

Elément	Signification
	Portée d'émission : plus il y a de barres visibles, plus le combiné est proche de la base.
	Hors de la zone de couverture de la base
	Mode intercommunication, de localisation
	Le haut-parleur est activé. (page 15)
	La ligne est en cours d'utilisation. ● Clignote lentement : l'appel est mis en attente. ● Clignote rapidement : un appel entrant est en cours de réception.
	Appel manqué*1 (page 37)

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 12 8/20/2013 5:24:28 PM

Elément	Signification
ECO	La puissance de transmission de la base est réglée sur "Faible". (page 14)
NR	La réduction du bruit est activée. (page 16)
	Le rétroéclairage de touches est désactivé. (page 25)
	• Lorsqu'elle s'affiche en regard de l'icône de la batterie : le répondeur est activé.*2 (page 44) • Lorsqu'elle s'affiche avec un numéro : de nouveaux messages ont été enregistrés.*2 (page 45)
	L'option "Rép.simple" est sélectionnée. Les messages de l'appelant ne sont pas enregistrés.*2 (page 51)
	Niveau de la batterie
	L'alarme est activée. (page 29)
	L'égaliseur est activé. (page 16)
	La confidentialité des appels est activée. (page 26)
	Le volume de la sonnerie est désactivé. (page 24)
	Le mode nuit est activé. (page 29)
	Appel bloqué*1 (page 30)
	Nouveau message SMS reçu.*3 (page 41)
	Nouveau message vocal reçu.*4 (page 55)
	Le mode babyphone est activé. Le nom/numéro affiché en regard de l'icône indique l'appareil de surveillance. (page 31)
Ligne occup.	Une personne utilise la ligne.
Occupé	Le répondeur est utilisé par un autre combiné.*2

*1 Abonnés au service d'identification des appels uniquement
*2 Série KX-PRW120 : page 3
*3 Utilisateurs SMS uniquement
*4 Abonnés à la messagerie vocale uniquement

Icônes des touches programmables du combiné

Icône	Action
	Éteint temporairement la sonnerie pour les appels entrants. (page 15)
	Ouvre le répertoire.
	Sélectionne des entrées ou des combinés. (page 29)
C	Permet d'effacer un chiffre/un caractère.
	Désactive le micro.

Mise sous tension/hors tension

Appuyez sur [ ] pendant environ 2 secondes.

Réglage de la langue

Langue d'affichage

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #110
2 [▲▼] : sélectionnez la langue souhaitée. → **[OK]**
3 [ ]

Date et heure

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #101
2 Saisissez la date, le mois et l'année actuels. → **[OK]**
Exemple : 15 juillet 2013
15 07 13

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 13 8/20/2013 5:24:28 PM

- Vous pouvez sélectionner le format de date en appuyant sur #:
  - dd/mm/yy (date (date)/month (mois)/year (année))
  - yy/mm/dd

3 Entrez l'heure et les minutes actuelles.
Exemple : 9:30
0 9 3 0
- Vous pouvez sélectionner le format 24 heures ou 12 heures (**"AM"** ou **"PM"**) en appuyant sur *.

4 **[OK]** → **[⏻]**

Autres réglages

Mode économiseur d'écran

Le rétroéclairage devient noir pendant un appel ou s'éteint complètement après 1 minute d'inactivité si le combiné n'est pas sur la base ou le chargeur.
Activez à nouveau l'écran du combiné en :
– appuyant sur **[ ]** pendant une communication.
– appuyant sur la touche **[⏻]** dans tous les autres cas.

Mode Eco

Lorsque le combiné se trouve sur la base, la puissance de transmission de la base est réduite de 99,9 % maximum si seul un combiné est enregistré.
La puissance de transmission de la base peut être réduite de 90 % maximum en mode eco, même si le combiné ne se trouve pas sur la base ou si plusieurs combinés sont enregistrés.
Pour activer/désactiver le mode eco, il vous suffit d'appuyer sur **[R/ECO]**. Le réglage par défaut est **"Normal"**.
– Lorsque le mode eco est activé : **"Faible"** s'affiche temporairement et **ECO** apparaît sur l'écran du combiné à la place de Y.
– Lorsque le mode eco est désactivé : **"Normal"** s'affiche temporairement et **ECO** disparaît de l'écran du combiné.

Remarques :
- Lorsqu'un autre téléphone sans fil se trouve à proximité et est utilisé, la puissance de transmission de la base peut ne pas être réduite.
- L'activation du mode eco réduit l'émission de la base en mode veille.
- Si vous réglez le mode répéteur DECT sur **"Oui"** (page 36) :
  – Le mode eco est annulé.
  – **"Réglage ECO"** ne s'affiche pas dans le menu de démarrage (page 25).

Mode de numérotation

Si vous ne pouvez pas effectuer des appels, modifiez ce réglage en fonction de votre service de ligne téléphonique. Le réglage par défaut est **"Tonalité"**.
"Tonalité" : pour le service de numérotation en mode de tonalité.
"Pulsation" : pour le service de numérotation à cadran ou à impulsion.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite)
1 2 0

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité.

3 **[OK]** → **[⏻]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 14 8/20/2013 5:24:28 PM

Appeler un correspondant

1 Décrochez le combiné et composez le numéro de téléphone.
- Pour corriger un chiffre, appuyez sur **[C]**.

2 Appuyez sur la touche **[ ]**.

3 À la fin de la conversation, appuyez sur **[ ]** ou replacez le combiné sur la base ou le chargeur.

Utilisation du haut-parleur

1 Composez le numéro de téléphone, puis appuyez sur la touche **[ ]**.

2 Une fois la conversation terminée, appuyez sur la touche **[ ]**.

Remarques :

- Appuyez sur la touche **[ ]**/**[ ]** pour revenir à l'écouteur.

Réglage du volume de l'écouteur ou du haut-parleur

Appuyez sur **[▲]** ou **[▼]** à plusieurs reprises pendant la conversation.

Appel à l'aide de la liste de renumérotation

Les 10 derniers numéros de téléphone composés sont mémorisés dans la liste de renumérotation (chacun comprenant 18 chiffres max.).

1 **[ ]**

2 **[▲]**/**[▼]** : Sélectionnez le numéro de téléphone souhaité.

3 **[ ]**/**[ ]**
- Si la touche **[ ]** est enfoncée et que la ligne du correspondant est occupée, l'appareil recompose automatiquement le numéro à plusieurs reprises.

Effacer un numéro de la liste de renumérotation

1 **[ ]**

2 **[▲]**/**[▼]** : Sélectionnez le numéro de téléphone souhaité. → **[Effacer]**

3 **[▲]**/**[▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[ ]**

Pause (pour les appareils reliés à un central téléphonique ou pour les appels longue distance)

Il est parfois nécessaire d'insérer une pause lorsque vous appelez un correspondant via un central téléphonique ou effectuez un appel longue distance. Vous devez également insérer une pause lorsque vous stockez un numéro d'accès d'une carte d'appel et/ou un code PIN dans le répertoire (page 21).

Exemple : si vous devez composer le numéro d'accès à la ligne "0" lorsque vous effectuez des appels extérieurs avec un central téléphonique :

1 **[0]** → **[▲]** (Pause)

2 Composez le numéro de téléphone. → **[ ]**

Remarques :

- Une pause de 3 secondes est insérée à chaque fois que vous appuyez sur la touche **[▲]** (Pause).

Réception d'appels

1 Décrochez le combiné et appuyez sur la touche **[ ]** ou **[ ]** lorsque le téléphone sonne.

2 À la fin de la conversation, appuyez sur **[ ]** ou replacez le combiné sur la base ou le chargeur.

Réponse avec n'importe quelle touche : vous pouvez répondre à l'appel en appuyant sur n'importe quelle touche de numérotation.

Prise de ligne automatique : vous pouvez répondre à un appel simplement en soulevant le combiné (page 26).

Désactivation temporaire de la sonnerie : vous pouvez désactiver temporairement la sonnerie en appuyant sur **[ ]**.

Réglage du volume de la sonnerie du combiné

Appuyez à plusieurs reprises sur **[▲]** ou sur **[▼]** pour sélectionner le volume de sonnerie souhaité.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 15 8/20/2013 5:24:28 PM

Fonctions utiles pendant un appel

Mise en attente

1 Appuyez sur **[Menu]** lors d'un appel externe.

2 **[▲▼]** : **"Attente"** → **[OK]**

3 Pour annuler la mise en attente, appuyez sur **[ ]**.

Remarques :

- L'appel est coupé à l'issue d'une mise en attente de 10 minutes.

Couper le micro

1 Appuyez sur **[ ]** pendant un appel.

2 Pour revenir à l'appel, appuyez sur **[ ]**.

Rappel/flash

[R/ECO] vous permet d'utiliser les fonctions spéciales de votre central téléphonique hôte, par exemple le transfert d'un appel à extension ou l'accès à des services téléphoniques en option.

Remarques :

- Pour modifier le délai de rappel/clignotement, voir page 26.

Signaux d'appel ou utilisateurs du service d'identification des appels en attente

Pour utiliser le service de signaux d'attente ou d'identification des appels en attente, vous devez d'abord vous abonner à ce service auprès de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone. Cette fonction vous permet de recevoir des appels alors que vous êtes déjà en conversation au téléphone. Si vous recevez un appel alors que vous êtes au téléphone, vous entendez un signal d'appel en attente.

Si vous vous abonnez à la fois aux services d'identification des appels et d'identification des appels en attente, les informations du 2ème correspondant s'affichent après l'émission du signal d'appel en attente sur le combiné.

1 Appuyez sur **[R/ECO]** pour répondre au 2ème appel.

2 Pour basculer entre des appels, appuyez sur **[R/ECO]**.

Remarques :

- Veuillez contacter votre fournisseur de services/compagnie de téléphone pour plus d'informations et pour connaître la disponibilité de ce service dans votre zone.

Utilisation provisoire de la tonalité (pour les utilisateurs de téléphone à cadran ou à impulsions)

Appuyez sur ✱ avant de saisir les numéros d'accès nécessitant une tonalité.

Réduction du bruit du combiné

Cette fonctionnalité vous permet d'entendre clairement la voix de la personne à laquelle vous parlez en réduisant le bruit ambiant provenant du téléphone de l'autre personne.

1 Appuyez sur **[Menu]** pendant la conversation.

2 **[▲▼]** : **"Réd. sonore activée"** ou **"Réd. sonore désactivée"** → **[OK]**

Remarques :

- Selon l'environnement d'utilisation du combiné, il est possible que cette fonctionnalité ne soit pas efficace.
- Cette fonction n'est pas disponible si vous utilisez le haut-parleur.

Égaliseur du combiné

Cette fonction clarifie la voix de la personne à laquelle vous parlez, en produisant une voix au son plus naturel qui est plus facile à écouter et à comprendre.

1 Appuyez sur **[Menu]** pendant la conversation.

2 **[▲▼]** : **"Egaliseur"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité.

4 Appuyez sur la touche **[OK]** pour quitter.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 16 8/20/2013 5:24:28 PM

Remarques :

- Selon l'état et la qualité de votre ligne téléphonique, il peut arriver que cette fonction amplifie le bruit existant de la ligne. Si l'écoute devient difficile, désactivez cette fonction.
- Cette fonction n'est pas disponible si vous utilisez le haut-parleur.

Enregistrement d'une conversation téléphonique

Disponible pour :
série KX-PRW120 (page 3)

Important :

- Avant d'enregistrer une conversation, vous devriez en informer votre correspondant. L'enregistrement d'une conversation sans en informer votre correspondant constitue une violation de la vie privée et de la responsabilité civile.

1 Appuyez sur **[Menu]** lors d'un appel externe.

2 **[▲▼]** : **"Enregistrer appel"** → **[OK]**
- Un bip retentit et l'enregistrement commence.
- Un bip est audible par le correspondant toutes les 20 secondes.

3 Pour arrêter l'enregistrement, appuyez sur **[Arrêter]**.

Remarques :

- Pour écouter la conversation enregistrée, reportez-vous à la page 45.

Partage d'appels

Vous pouvez participer à un appel externe existant. Pour participer à la conversation, appuyez sur **[ ]** lorsque l'autre combiné est en communication avec l'extérieur.

Remarques :

- Pour empêcher d'autres utilisateurs de participer à vos conversations avec des correspondants externes, activez la confidentialité des appels (page 26).

Transfert d'appels, appels de conférence

Les appels externes peuvent être transférés entre 2 combinés de la même cellule radio.
2 combinés de la même cellule radio peuvent être en conférence avec un correspondant externe.

1 Lors d'un appel externe, appuyez sur la touche **[Menu]** pour mettre l'appel en attente.

2 **[▲▼]** : **"Appel interne"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez l'unité souhaitée. → **[OK]**

4 Attendez que le correspondant appelé réponde.
- Si le correspondant appelé ne répond pas, appuyez sur **[Précédent]** pour revenir à l'appel externe.

5 **Pour terminer le transfert :**
Appuyez sur la touche **[ ]**.
Pour établir une conférence :
[Menu] → **[▲▼]** : **"Conférence"** → **[OK]**
- Pour quitter la conférence, appuyez sur la touche **[ ]**. Les 2 autres correspondants peuvent poursuivre la conversation.
- Pour mettre l'appel externe en attente : **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Attente"** → **[OK]**
Pour reprendre la conférence : **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Conférence"** → **[OK]**
- Pour annuler la conférence : **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Arrêt conférence"** → **[OK]**
Vous pouvez poursuivre la conversation avec l'appelant extérieur.

Remarques :

- Cette fonctionnalité vous permet également de sélectionner votre smartphone à l'aide d'un combiné si votre smartphone est enregistré au niveau de la base (page 52).

Intercommunication

Les appels d'intercommunication peuvent être effectués entre des combinés de la même cellule radio.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 17 8/20/2013 5:24:29 PM

Remarques :

- Lorsque vous recherchez le combiné, le combiné recherché émet un bip pendant 1 minute.
- Si vous recevez un appel extérieur pendant que vous êtes engagé dans un appel d'intercommunication, vous entendez 2 tonalités. Pour répondre à l'appel, appuyez sur la touche **[ ]**, puis sur **[ ]**.
- Cette fonctionnalité vous permet également de sélectionner votre smartphone à l'aide d'un combiné si votre smartphone est enregistré au niveau de la base (page 52).

Effectuer un appel d'intercommunication

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → **[Interph.]**

2 **[▲▼]** : sélectionnez l'unité souhaitée. → **[OK]**

3 Une fois la conversation terminée, appuyez sur la touche **[ ]**.

Répondre à un appel d'intercommunication

1 Appuyez sur la touche **[ ]** pour répondre à l'appel.

2 Une fois la conversation terminée, appuyez sur la touche **[ ]**.

Activation/désactivation de la fonction d'intercommunication automatique

Cette fonction permet au combiné de répondre à des appels d'intercommunication en cas d'appel. Il n'est pas nécessaire d'appuyer sur **[ ]**. Lorsque cette fonctionnalité est réglée sur **"Oui"**, le combiné de surveillance pour la fonctionnalité de mode babyphone (page 32) répond également automatiquement aux appels du mode babyphone. Le réglage par défaut est **"Non"**.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #273

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]** → **[ ]**

Verrouillage du clavier

Vous pouvez verrouiller le combiné de façon à ce qu'aucun appel ni réglage ne puisse être effectué. Vous pouvez répondre aux appels entrants, mais toutes les autres fonctions sont désactivées lorsque le clavier est verrouillé.
Pour verrouiller le clavier, appuyez sur **[Menu]** (touche programmable de droite) pendant environ 3 secondes.

- Pour déverrouiller le clavier, appuyez sur **[Verr_tche]** (touche programmable de droite) pendant environ 3 secondes.

Remarques :

- Les numéros d'urgence ne peuvent pas être appelés tant que le clavier est verrouillé.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 18 8/20/2013 5:24:29 PM

Répertoire

Vous pouvez ajouter 500 noms (16 caractères maximum) et numéros de téléphone (24 chiffres maximum) au répertoire et affecter chaque entrée de répertoire à la catégorie souhaitée.

Le nombre total d'entrées qui peuvent être mémorisées varie en fonction du nombre de numéros de téléphone mémorisés pour chaque entrée.
Le nombre total d'entrées est indiqué ci-dessous*1 :
1 nom + 1 numéro de téléphone : 500 entrées
1 nom + 2 numéros de téléphone : 250 entrées
1 nom + 3 numéros de téléphone : 166 entrées

*1 Vous pouvez mémoriser jusqu'à 3 numéros de téléphone pour chaque entrée.

Important :

- Les combinés enregistrés ont accès à toutes les entrées.
- Vous pouvez copier des contacts de votre smartphone dans le répertoire de l'appareil si votre smartphone est enregistré au niveau de la base. Pour plus d'informations, reportez-vous au Guide des applications Smartphone Connect, disponible en téléchargement sur notre site Web.

Ajout d'entrées au répertoire

1 **[📖] → [Menu]**
2 **[▲▼] : "Nouvelle entrée" → [OK]**
3 **[▲▼] : "(Entrer nom)" → [Sélection]**
4 Saisissez le nom du correspondant. → **[OK]**
- Vous pouvez modifier le mode de saisie des caractères en appuyant sur la touche **[R/ECO]** (page 55).

5 **[▲▼] : "(No. tél. 1)" → [Sélection]**
- Vous pouvez mémoriser jusqu'à 3 numéros de téléphone pour chaque entrée.

6 Saisissez le numéro de téléphone du correspondant. → **[OK]**
7 **[▲▼] : "Catégorie 1" → [Sélection]**
8 **[▲▼]** : sélectionnez la catégorie souhaitée. → **[OK]**
9 **[Enregistrer] → [📞]**

Mémorisation d'un numéro de la liste de renumérotation dans le répertoire

1 **[●]**
2 **[▲▼]** : sélectionnez le numéro de téléphone souhaité. → **[Détails] → [Enregistrer]**
3 Pour mémoriser le nom, continuez à partir de l'étape 3, "Modifier les entrées", page 20.

Mémorisation des informations des appelants dans le répertoire

1 **[→)]**
2 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée souhaitée. → **[Détails] → [Menu]**
3 **[▲▼] : "Enregistr. IDA" → [OK]**
4 **[▲▼] : "Répertoire" → [OK]**
5 Pour mémoriser le nom, continuez à partir de l'étape 3, "Modifier les entrées", page 20.

Catégories

Les catégories peuvent vous aider à trouver rapidement et facilement des entrées dans le répertoire. Vous pouvez modifier le nom des catégories ("Famille", "Amis", etc.). Si vous êtes abonné au service d'identification des appels, vous pouvez identifier l'appelant en attribuant différentes sonneries aux différentes catégories d'appelants (sonneries de catégories).

Modification du nom des catégories/ réglage des sonneries des catégories

1 **[📖] → [Menu]**
2 **[▲▼] : "Catégorie" → [OK]**
3 **[▲▼]** : sélectionnez la catégorie souhaitée. → **[OK]**
4 **Pour modifier le nom des catégories**
[▲▼] : "Catégorie nom" → [OK] → modifiez le nom (10 caractères maximum, page 55). → **[OK]**
Pour définir les sonneries des catégories
[▲▼] : sélectionnez le réglage actuel de la sonnerie de catégorie. → **[OK] → [▲▼]** : sélectionnez la sonnerie souhaitée. → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 19 8/20/2013 5:24:29 PM

5 **[⏻]**

Recherche et appel depuis une entrée du répertoire

1 **[📖]**

2 **Pour faire défiler toutes les entrées**
[▲▼] : Sélectionnez l'entrée souhaitée. → **[📞]**
Pour effectuer une recherche sur le premier caractère
① Appuyez sur la touche de numérotation (0 à 9, ou #) qui contient le caractère que vous recherchez (page 55).
② **[▲▼]** : faites défiler le répertoire si nécessaire. → **[📞]**
Pour effectuer une recherche à l'aide d'une requête
① * → Pour rechercher le nom, saisissez les premiers caractères (jusqu'à 4) en lettres majuscules (page 55). → **[OK]**
② **[▲▼]** : faites défiler le répertoire si nécessaire. → **[📞]**
Pour effectuer une recherche par catégorie
① **[Recherche]** → **[▲▼]** : "Catégorie" → **[OK]**
② **[▲▼]** : sélectionnez la catégorie souhaitée. → **[OK]**
③ **[▲▼]** : faites défiler le répertoire si nécessaire. → **[📞]**

3 **[▲▼]** : Sélectionnez le numéro de téléphone souhaité. → **[📞]**

Modifier les entrées

1 Recherchez l'entrée souhaitée (page 20). → **[Menu]**

2 **[▲▼]** : "Modification" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez l'élément que vous souhaitez modifier. → **[Sélection]**

4 **Pour modifier le nom et le numéro de téléphone :**
Modifiez le nom ou le numéro de téléphone. → **[OK]**
Pour modifier la catégorie :
[▲▼] : sélectionnez la catégorie souhaitée. → **[OK]**
Pour supprimer la photo :
[Effacer] → **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]**

5 **[Enregistrer]** → **[⏻]**

Effacer des entrées

Effacement d'une entrée

1 Recherchez l'entrée souhaitée (page 20). → **[Menu]**

2 **[▲▼]** : "Effacer" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**

Effacement de toutes les entrées

1 **[📖]** → **[Menu]**

2 **[▲▼]** : "Effacer Tout" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]**

4 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**

Remarques :

- Vous pouvez copier des contacts de votre smartphone dans le répertoire de l'appareil si votre smartphone est enregistré au niveau de la base. Par la suite, si vous supprimez ces entrées de répertoire de l'appareil, les photos jointes aux entrées sont conservées au niveau du combiné. Vous pouvez effacer manuellement ces photos à l'aide de la fonctionnalité **"Gestionnaire de mémoire"** (page 26).

Numérotation en chaîne

Cette fonction vous permet de composer des numéros de téléphone du répertoire pendant un appel. Vous pouvez l'utiliser, par exemple, pour composer le numéro d'accès d'une carte d'appel ou le code d'un compte bancaire enregistré dans le répertoire sans devoir le composer manuellement.

1 Appuyez sur **[Menu]** lors d'un appel externe.

2 **[▲▼]** : "Répertoire" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée souhaitée. → **[Appeler]**

4 **[▲▼]** : Sélectionnez le numéro de téléphone souhaité.

5 Appuyez sur **[Appeler]** pour composer le numéro.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 20 8/20/2013 5:24:29 PM

Remarques :

- Lors de l'enregistrement d'un numéro d'accès d'une carte d'appel et de votre code PIN dans le répertoire en tant qu'entrée, appuyez sur **[▲]** (Pause) pour ajouter des pauses après le numéro et le code dans la mesure requise (page 15).
- Si vous utilisez un appareil à cadran ou à impulsions, vous devez appuyer sur ✱ avant d'appuyer sur **[Menu]** à l'étape 1 pour passer temporairement au mode de numérotation par tonalité. Lorsque vous ajoutez des entrées au répertoire, nous vous recommandons d'ajouter ✱ au début des numéros de téléphone que vous souhaitez composer en chaîne (page 19).

Numéro abrégé

Vous pouvez attribuer 1 numéro de téléphone à chacune des touches de numérotation (1 à 9) du combiné.

Ajout de numéros de téléphone à des touches de numéro abrégé

■ **En saisissant les numéros de téléphone :**

1. Maintenez enfoncée la touche de numéro abrégé souhaitée (1 à 9). → **[Ajouter]**
2. **[▲/▼]** : **"Manuel"** → **[OK]**
3. Saisissez le nom de votre correspondant (16 caractères maximum, page 55). → **[OK]**
4. Saisissez le numéro de téléphone du correspondant (24 chiffres maximum). → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

■ **A partir du répertoire :**

1. Maintenez enfoncée la touche de numéro abrégé souhaitée (1 à 9). → **[Ajouter]**
2. **[▲/▼]** : **"Répertoire"** → **[OK]**
3. **[▲/▼]** : sélectionnez l'entrée souhaitée. → **[OK]**
4. **[▲/▼]** : Sélectionnez le numéro de téléphone souhaité.
5. **[OK]** → **[⏻]**

Remarques :

- Si vous modifiez une entrée de répertoire qui est attribuée à une touche de numéro abrégé, l'entrée modifiée n'est pas transférée sur la touche de numéro abrégé.

Modification d'une entrée

1. Maintenez enfoncée la touche de numéro abrégé souhaitée (1 à 9). → **[Menu]**
2. **[▲/▼]** : **"Modification"** → **[OK]**
3. Modifiez le nom si nécessaire. → **[OK]**
4. Modifiez le numéro de téléphone si nécessaire. → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Effacement d'une entrée

1. Maintenez enfoncée la touche de numéro abrégé souhaitée (1 à 9). → **[Menu]**
2. **[▲/▼]** : **"Effacer"** → **[OK]**
3. **[▲/▼]** : **"Oui"** → **[OK]** → **[⏻]**

Affichage d'une entrée/appel

1. Appuyez sur la touche de numéro abrégé souhaitée (1 à 9).
2. Appuyez sur **[📞]** pour passer un appel.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 21 8/20/2013 5:24:29 PM

Liste des menus

2 méthodes sont disponibles pour accéder à ces fonctions.

■ **Faire défiler les menus à l'écran**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite)

2 Appuyez sur la touche **[▼]**, **[▲]**, **[►]** ou **[◄]** pour sélectionner le menu principal souhaité. → **[OK]**

3 Appuyez sur la touche **[▼]** ou **[▲]** pour sélectionner l'élément souhaité dans les sous-menus suivants. → **[OK]**

4 Appuyez sur la touche **[▼]** ou **[▲]** pour sélectionner le réglage souhaité. → **[OK]**

■ **Utilisation du code de commande direct**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → Saisissez le code souhaité.
Exemple : appuyez sur **[Menu]** (touche programmable de droite) #1081.

2 Sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]**

Remarques :

- Pour quitter l'opération, appuyez sur **[ ]**.
- Dans le tableau suivant, < > indique les réglages par défaut.
- Dans le tableau suivant, ☞ indique le numéro de la page de référence.
- L'ordre d'affichage du menu et du sous-menu peut varier selon votre modèle.

Affichage de l'arborescence de menu et du tableau de code de commande direct

Menu principal : "Liste appelants"

Etat	Code	☞
Affichage de la liste des appelants.	**#213**	37

Menu principal : "Répondeur"*1

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Liste msgs	–	–	**#329**	45
Ecoute nouv msg	–	–	**#323**	45
Ecoute ts msgs	–	–	**#324**	45
Effacer ts msgs*2	–	–	**#325**	46
Accueil	Démarrer REC*2 (enregistrement du message d'accueil)	–	**#302**	44
	Message accueil	–	**#303**	45
	Par défaut*2 (rétablir le message d'accueil préenregistré)	–	**#304**	45

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 22 8/20/2013 5:24:29 PM

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Alerte nouveau mess	SMS/appel*2 – Oui/Non	<Non> SMS Appel	#338	46
	SMS/appel*2 – Réglages SMS	– Notifier à: – Message		
	SMS/appel*2 – Réglages appel	– Notifier à: – Code distance **1** : Activer **0** : <Désactiver>		
	Signal sonore du combiné	**1** : Oui **0** : <Non>	#339	46
Réglages	Nbre sonneries*2	**2-5** : 2-5 Sonneries **4** : <4 Sonneries> **0** : Auto	#211	50
	Durée enregistr.*2	**1** : 1 minute **3** : <3 minutes> **0** : Rép.simple*3	#305	51
	Code distance*2	–	#306	49
	Filtrage appels	**1** : <Oui> **0** : Non	#310	50
Activer répondeur*2	–	–	#327	44
Désactiver répondeur*2	–	–	#328	44

Menu principal : ✉ "SMS"

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Public	Liste msg reçus	–	#350	41
	Liste envoi	–		41
	Créer msg	–		39
	Réglages – Message 1*2	–	#351	39
	Réglages – Message 2*2	–	#352	39
	Réglages – Boîte SMS privée*2	–	#353	42
	Réglages – Accès e-mail*2	<8888>	#355	43
	Réglages – No accès PBX*2	<Non>	#356	43
	Réglages – SMS Oui/Non*2	<Oui>	#357	39

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 23 8/20/2013 5:24:29 PM

Programmation

Menu principal : “Appel interne”

Etat	Code	☞
Localisation de l’appareil souhaité.	**#274**	18

Menu principal : “Réglages horloge”

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Réglage date/heure*2	–	–	**#101**	13
Alarme mémo	**1-5** : Alarme1-5	**1** : Une fois **2** : Chaque jour **3** : Vue hebdo. **0** : <Non>	**#720**	29
Ajuster heure*2, *4	–	**1** : <Id. Appelant> **0** : Manuel	**#226**	–

Menu principal : “Réglages Initiaux”

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Réglages sonnerie	Volume sonnerie	**0-6** : Désactivé-6 <6>	**#160**	–
	Sonnerie*5	<Sonnerie 1>	**#161**	–
	Mode nuit – Oui/Non	**1** : Oui **0** : <Non>	**#238**	29
	Mode nuit – Début/Fin	<23:00/06:00>	**#237**	30
	Mode nuit – Délai de sonnerie	**1** : 30 s **2** : <60 s> **3** : 90 s **4** : 120 s **0** : Sonn.Inactive	**#239**	30
	Mode nuit – Sélectionner catégorie	**1-9** : Catégorie 1-9	**#241**	30
Réglages horloge	Réglage date/heure*2	–	**#101**	13
	Alarme mémo – **1-5** : Alarme1-5	**1** : Une fois **2** : Chaque jour **3** : Vue hebdo. **0** : <Non>	**#720**	29
	Ajuster heure*2, *4	**1** : <Id. Appelant> **0** : Manuel	**#226**	–
Nom combiné	–	–	**#104**	33

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 24 8/20/2013 5:24:29 PM

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Réglages Localisateur[*6] – 1 :Ajouter nouv. appareil (pour localiseur1)[*7] – 2 :Ajouter nouv. appareil (pour localiseur2) – 3 :Ajouter nouv. appareil (pour localiseur3) – 4 :Ajouter nouv. appareil (pour localiseur4)	Changer nom[*2]	localiseur1	#6561	–
		localiseur2[*8]	#6562[*9]	
		localiseur3[*8]	#6563[*9]	
		localiseur4[*8]	#6564[*9]	
	Enregistrer	–	#6571	–
			#6572[*9]	
			#6573[*9]	
			#6574[*9]	
	Supprimer combiné	–	#6581	–
			#6582[*9]	
			#6583[*9]	
			#6584[*9]	
Appelant bloqué[*2]	–	–	#217	30
Numérotation abrégée	–	–	#261	21
Réglage ECO	Emission radio[*2]	1 : <Normal> 2 : Faible	#725	14
Réglages ecran	Papier peint	<Papier peint1>	#181	–
	Horloge[*10]	1 : Analog. (petite) 2 : Analog. (grande) 3 : <Numérique (gde)> 4 : Numérique (petite) 0 : Désactivé	#198	–
	Couleur écran	1 : <Couleur1> 2 : Couleur2	#182	–
	Mode affichage[*11]	1 : <Multi-éléments> 0 : Un seul élément	#192	–
	Eclairage clavier	1 : <Oui> 0 : Non	#276	–
	Charge DEL[*12] (rétroéclairage de l'écran ACL)	1 : <Oui> 0 : Non	#191	–
	Contraste (contraste de l'écran)	1-6 : Contraste 1-6 <Contraste 3>	#145	–

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 25 8/20/2013 5:24:29 PM

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Intercom auto	–	**1** : Oui **0** : <Non>	**#273**	18
Bip touches	–	**1** : <Oui> **0** : Non	**#165**	–
Restriction appel*2	–	–	**#256**	33
Déccroch. auto*13	–	**1** : Oui **0** : <Non>	**#200**	15
Réglages ligne	Numérotation*2	**1** : Pulsation **2** : <Tonalité>	**#120**	14
	BIS*2, *14	**0** : 900 ms **1** : 700 ms **2** : 600 ms **3** : 400 ms **4** : 300 ms **5** : <250 ms> **✱** : 200 ms **#** : 160 ms **6** : 110 ms **7** : 100 ms **8** : 90 ms **9** : 80 ms	**#121**	16
Mode privé*2, *15	–	**1** : Oui **0** : <Non>	**#194**	–
Gestionnaire de mémoire*16	–	–	**#670**	–
Configuration num. tél.*2, *17	Code international	–	**#117**	–
	Code Pays	–	**#118**	
	Code accès national	–	**#119**	
Configuration réseau	État actuel	–	**#526**	54
	Configuration Wi-Fi	Connexion – Rechercher des réseaux – WPS (Configuration facile)	**#523**	52
		Intensité du signal	**#537**	54
		Wi-Fi Répéteur **1** : Oui **0** : <Non>	**#538**	53
	Configuration IP	Auto (DHCP) Manuel (Statique)	**#500**	53
	Réinitialiser le réseau	–	**#730**	54

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 26 8/20/2013 5:24:29 PM

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
PIN base*2	–	<0000>	#132	33
DECT Répéteur*2	–	1 : Oui 0 : <Non>	#138	36
Enregistrer	Enregistrer combiné	–	#130	35
	Supprimer combiné*3	–	#131	35
Sélection base	–	<Auto>	#137	35
Supprimer base*3	–	–	#139	35
Langue	Ecran	<Français>	#110	13

Menu principal : “Babyphone”

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Oui/Non	–	1 : Oui 0 : <Non>	#268	31
Sensibilité	–	1 : faible 2 : <moyenne> 3 : élevée	#269	32

Menu principal : “Calendrier”

Etat	Code	☞
Affichage du calendrier et réglage de l’alarme programmée.	#727	33

Menu principal : “Localisateur”*6

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Recherche	–	–	#655	–
Niveau batterie	–	–		

Menu principal : “Réglages sonnerie”*18, *19

Sous-menu 1	Sous-menu 2	Paramètres	Code	☞
Volume sonnerie	–	0-6 : Désactivé-6 <6>	#160	–
Sonnerie*5	–	<Sonnerie 1>	#161	–
Mode nuit	Oui/Non	1 : Oui 0 : <Non>	#238	29
	Début/Fin	<23:00/06:00>	#237	30
	Délai de sonnerie	1 : 30 s 2 : <60 s> 3 : 90 s 4 : 120 s 0 : Sonn.Inactive	#239	30
	Sélectionner catégorie	1-9 : Catégorie 1-9	#241	30

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 27 8/20/2013 5:24:29 PM

Programmation

Menu principal : “Appelant bloqué”*2, *20

Etat	Code	☞
Mémorisation/affichage des numéros d’appelants bloqués.	**#217**	30

*1 Série KX-PRW120 : page 3
*2 Si vous programmez ces paramètres à l’aide d’un des combinés, vous n’avez pas besoin de programmer le même élément en utilisant un autre combiné.
*3 Ce menu ne s’affiche pas lorsque vous faites défiler les menus à l’écran. Il est uniquement disponible en code de commande direct.
*4 Cette fonction permet à l’appareil de régler automatiquement la date et l’heure à chaque réception des informations des appelants, y compris la date et l’heure.
Pour activer cette fonction, sélectionnez **“Id. Appelant”**. Pour désactiver cette fonction, sélectionnez **“Manuel”**. (Abonnés au service d’identification des appels uniquement)
Pour utiliser cette fonction, réglez tout d’abord la date et l’heure (page 13).
*5 Les mélodies prédéfinies de ce produit (**“Sonnerie 3”** - **“Sonnerie 40”**) sont utilisées avec l’autorisation de © 2012 Copyrights Vision Inc.
*6 Ce réglage est disponible lorsque vous disposez du localisateur (KX-TGA20EX). Pour plus d’informations concernant le localisateur, reportez-vous au manuel d’installation.
*7 Pour les modèles fournis avec un localisateur, la mention **“1 : localiseur1”** s’affiche.
*8 Si vous enregistrez 2 localisateurs ou plus.
*9 Si vous disposez de 2 localisateurs ou plus.
*10 Le papier peint est uniquement affiché en mode de veille lorsque vous sélectionnez **“Numérique(petite)”** ou **“Désactivé”** pour ce réglage.
*11 Vous pouvez choisir d’afficher un ou plusieurs éléments à la fois sur un écran pour les icônes du menu principal du combiné, la liste des messages enregistrés, la liste des entrées du répertoire, la liste des appelants et la liste de renumérotation.
*12 Vous pouvez régler le rétroéclairage de l’affichage du combiné en cours de recharge.
– **“Oui”** : le rétroéclairage est activé (atténué).
– **“Non”** : le rétroéclairage s’éteint au bout de 10 secondes de rechargement.
*13 Si vous vous abonnez à un service d’identification des appels et que vous souhaitez afficher les informations de l’appelant après avoir décroché le combiné pour répondre à un appel, désactivez cette fonction.
*14 La durée de “R” (rappel)/clignotement dépend de votre central téléphonique hôte. Adressez-vous à votre fournisseur de central téléphonique si nécessaire.
*15 Pour empêcher d’autres utilisateurs de participer à vos conversations avec des correspondants externes, vous devez activer cette fonction.
*16 Si vous utilisez votre smartphone pour copier des images (utilisées par les combinés comme motifs de papier peint), des photos (associées aux contacts de votre smartphone) ou des sonneries, vous pouvez vérifier la capacité mémoire du combiné et supprimer les éléments superflus pour libérer de l’espace mémoire.
Pour plus d’informations, reportez-vous au Guide des applications Smartphone Connect, disponible en téléchargement sur notre site Web.
*17 Si vous mémorisez des numéros de téléphone dans les contacts de votre smartphone en utilisant le symbole de numérotation international “+” et le préfixe du pays, nous vous recommandons de stocker des codes de conversion au niveau de la base.
Pour plus d’informations, reportez-vous au Guide des applications Smartphone Connect, disponible en téléchargement sur notre site Web.
*18 Série KX-PRW110 : page 3
*19 Série KX-PRW120 : cette icône de menu s’affiche si le localisateur n’est pas enregistré.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 28 8/20/2013 5:24:29 PM

*20 Série KX-PRW110 : cette icône de menu s'affiche si le localisateur n'est pas enregistré.

Alarme

Une alarme retentit à l'heure définie pendant 1 minute et est répétée 5 fois à des intervalles de 5 minutes (fonction de rappel d'alarme). Un mémo texte peut également s'afficher pour l'alarme. Vous pouvez programmer un total de 5 heures d'alarme distinctes pour chaque combiné. Vous pouvez définir une seule des 3 options d'alarme différentes (une fois, tous les jours ou chaque semaine) pour chaque heure d'alarme.

Important :

- Vérifiez que le réglage de date et d'heure de l'appareil est correct (page 13).

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #720

2 Sélectionnez une alarme en appuyant sur 1 à 5. → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez l'option d'alarme souhaitée. → **[OK]**

"Non" Désactive l'alarme. Passez à l'étape 9.
"Une fois" Une alarme retentit une fois à l'heure réglée.
"Chaque jour" Une alarme retentit tous les jours à l'heure réglée. Passez à l'étape 5.
"Vue hebdo." L'alarme retentit chaque semaine à l'heure/aux heures réglée(s).

4 Poursuivez avec l'opération conformément à la sélection effectuée à l'étape 3.

- **Une fois :**
  Saisissez la date et le mois souhaités. → **[OK]**
- **Chaque semaine :**
  [▲▼] : sélectionnez le jour de la semaine souhaité et appuyez sur la touche **[✓]**. → **[OK]**

5 Sélectionnez l'heure souhaitée. → **[OK]**

6 Saisissez un mémo texte (30 caractères maximum). → **[OK]**

7 **[▲▼]** : sélectionnez la sonnerie d'alarme souhaitée. → **[OK]**

- Nous vous recommandons de sélectionner une tonalité de sonnerie différente de celle utilisée pour les appels extérieurs.

8 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage de rappel d'alarme souhaité. → **[OK]**

9 **[OK]** → **[⏻]**

Remarques :

- Appuyez sur **[Arrêter]** pour arrêter complètement l'alarme.
- Lorsque le combiné est utilisé, l'alarme ne retentit pas tant que le combiné est en mode veille.
- Appuyez sur n'importe quelle touche de numérotation ou sur **[Répéter]** pour arrêter la sonnerie mais conserver la fonction de rappel d'alarme activée.
- Si vous souhaitez passer un appel extérieur lorsque la fonction de rappel d'alarme est activée, arrêtez la fonction de rappel d'alarme avant de passer l'appel.

Mode nuit

Le mode nuit permet de sélectionner une plage horaire durant laquelle le combiné ne sonne pas pour les appels externes. Cette fonction est utile pour les périodes où vous ne voulez pas être dérangé, par exemple, pendant que vous dormez. Vous pouvez régler le mode nuit pour chaque combiné.

Important :

- Vérifiez que le réglage de date et d'heure de l'appareil est correct (page 13).
- Si vous avez réglé l'alarme, celle-ci retentit même si le mode nuit est activé.

Activation/désactivation du mode nuit

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #238

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 29 8/20/2013 5:24:29 PM

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]**
- Si vous sélectionnez **"Non"**, appuyez sur **[⏻]** pour quitter.

3 Indiquez l'heure, minutes comprises, à laquelle vous souhaitez que cette fonction soit exécutée. → **[OK]**

4 Indiquez l'heure, minutes comprises, à laquelle vous souhaitez que cette fonction se termine. → **[OK]** → **[⏻]**

Modification de l'heure de début et de fin

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #237

2 Poursuivez à l'étape 3, "Activation/ désactivation du mode nuit", page 29.

Réglage du délai de sonnerie

Ce réglage autorise le combiné à sonner en mode nuit si l'appelant attend suffisamment longtemps. Une fois le délai sélectionné écoulé, le combiné sonne. Si vous sélectionnez **"Sonn.Inactive"**, le combiné ne sonne jamais en mode nuit.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #239

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]** → **[⏻]**

Remarques :
- Lorsque le répondeur répond à l'appel, cette fonctionnalité n'est pas disponible (série KX-PRW120 : page 3).

Sélection de catégories non soumises au mode nuit

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #241

2 Sélectionnez les catégories de votre choix en appuyant sur 1 à 9.
- "✓" s'affiche à côté des numéros de catégories sélectionnés.
- Pour annuler une catégorie sélectionnée, appuyez de nouveau sur la même touche de numérotation. "✓" disparaît.

3 **[OK]** → **[⏻]**

Blocage d'appel entrant

Cette fonction permet à l'appareil de rejeter les appels provenant de numéros de téléphone spécifiés auxquels vous ne souhaitez pas répondre, par exemple les appels indésirables.
Lorsque vous recevez un appel, l'appareil ne sonne pas pendant l'identification de l'appelant. Si le numéro de téléphone correspond à une entrée de la liste des appels interdits, l'appareil n'émet aucun son pour l'appelant et coupe l'appel (abonnés au service d'identification des appels uniquement).

Important :
- Si l'appareil reçoit un appel d'un numéro qui est mémorisé dans la liste des appels interdits, l'appel est rejeté, puis enregistré dans la liste des appelants (page 37) avec ✕👤.

Mémorisation des appelants indésirables

Vous pouvez mémoriser jusqu'à 100 numéros de téléphone dans la liste des appelants bloqués.

Important :
- Vous devez mémoriser le numéro de téléphone en incluant l'indicatif régional dans la liste des appels interdits.

■ **A partir de la liste des appelants :**

1 **[→)]**

2 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée à interdire. → **[Détails]** → **[Menu]**

3 **[▲▼]** : **"Enregistr. IDA"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : **"Appelant bloqué"** → **[OK]**

5 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]** → **[⏻]**

■ **En saisissant les numéros de téléphone :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #217 → **[Ajouter]**

2 Saisissez le numéro de téléphone (24 chiffres maximum). → **[OK]**

3 **[⏻]**

Affichage/modification/effacement des numéros d'appel interdits

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #217

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 30 8/20/2013 5:24:29 PM

2 **[▲▼]** : Sélectionnez l'entrée souhaitée.
- Pour quitter, appuyez sur **[⏻]**.

3 **Pour modifier un numéro :**
[Modifier] → Modifiez le numéro de téléphone. → **[OK]** → **[⏻]**
Pour effacer un numéro :
[Effacer] → **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**

Mode Babyphone

Cette fonction vous offre une capacité d'écoute depuis une autre pièce de la maison où un autre combiné a été installé si bien que vous pouvez facilement assurer la surveillance depuis différentes pièces de la maison ou du lieu. Le combiné surveillé (situé dans la chambre du bébé, par exemple) appelle automatiquement le combiné de surveillance ou le numéro de téléphone mémorisé lorsqu'il détecte du bruit.

Important :

- Vous devriez tester la procédure du mode babyphone afin de vous assurer que le mode babyphone est correctement réglée. Vous pouvez par exemple tester sa sensibilité. Vérifiez la connexion si vous transférez le mode babyphone vers une ligne extérieure.

Remarques :

- Le combiné surveillé et le combiné de surveillance doivent tous deux sélectionner la même base pour utiliser la fonction mode babyphone (page 35).
- Si l'appareil est connecté à un système de central téléphonique, vous ne pouvez pas régler le mode babyphone.
- En mode surveillance, la consommation des batteries est plus rapide que d'ordinaire. Nous vous recommandons de laisser le combiné surveillé sur la base ou le chargeur.
- Le combiné surveillé ne sonne jamais en mode surveillance.

Réglage du mode babyphone

Effectuez l'opération de réglage avec le combiné à surveiller (par exemple, le combiné situé dans la chambre du bébé).

Pour surveiller avec un combiné

La fonction interne de mode babyphone est uniquement disponible entre des combinés de la même cellule radio.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #268

2 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez le numéro du combiné avec lequel vous souhaitez surveiller. → **[OK]**
- **"Babyphone"** s'affiche.
- Le nom/numéro de combiné enregistré s'affiche.

Remarques :

- Cette fonctionnalité vous permet également de sélectionner votre smartphone à l'aide d'un combiné si votre smartphone est enregistré au niveau de la base (page 52).
- Lorsque cette fonction est activée, un autre combiné peut entendre le combiné surveillé en passant un appel d'intercommunication.

Pour surveiller depuis une ligne extérieure

■ **A partir du répertoire :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #268

2 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez **"Externe"** pour procéder à la surveillance depuis une ligne externe. → **[Modifier]** → **[Ajouter]**

4 **[▲▼]** : "Répertoire" → **[OK]**

5 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée du répertoire. → **[OK]**

6 **[▲▼]** : Sélectionnez le numéro de téléphone souhaité. → **[OK]**
- **"Babyphone"** s'affiche.

Remarques :

- Si vous modifiez une entrée de répertoire attribuée à la surveillance, l'entrée modifiée n'est pas transférée au moniteur.

■ **En saisissant les numéros de téléphone :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #268

2 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 31 8/20/2013 5:24:29 PM

3 【▲▼】: sélectionnez “Externe” pour procéder à la surveillance depuis une ligne externe. → 【Modifier】 → 【Ajouter】
4 【▲▼】: “Manuel” → 【OK】
5 Saisissez le nom souhaité. → 【OK】
6 Saisissez le numéro souhaité. → 【OK】 2 fois
- “Babyphone” s’affiche.

Remarques :

- Le nom/numéro enregistré s’affiche.

Désactivation du mode babyphone

Vous ne pouvez pas utiliser le combiné surveillé lorsque le mode babyphone est réglé sur “Oui”.

1 Appuyez sur 【Menu】 sur le combiné surveillé.
2 【▲▼】: “Oui/Non” → 【OK】
3 【▲▼】: “Non” → 【OK】 → 【☎⏻】

Modification d’un numéro de surveillance extérieur

1 Appuyez sur 【Menu】 sur le combiné surveillé.
2 【▲▼】: “Oui/Non” → 【OK】
3 【▲▼】: “Oui” → 【OK】
4 【▲▼】: sélectionnez la ligne externe. → 【Modifier】
5 【Menu】 → 【▲▼】: “Modification” → 【OK】
6 Modifiez le nom si nécessaire. → 【OK】
7 Modifiez le numéro de téléphone si nécessaire. → 【OK】 2 fois

Effacement d’un numéro de surveillance extérieur

1 Appuyez sur 【Menu】 sur le combiné surveillé.
2 【▲▼】: “Oui/Non” → 【OK】
3 【▲▼】: “Oui” → 【OK】
4 【▲▼】: sélectionnez la ligne externe. → 【Modifier】
5 【Menu】 → 【▲▼】: “Effacer” → 【OK】
6 【▲▼】: “Oui” → 【OK】 → 【☎⏻】

Sensibilité du mode babyphone

Vous pouvez régler la sensibilité du mode babyphone. Augmentez ou diminuez la sensibilité pour régler le niveau sonore nécessaire pour déclencher la fonction de surveillance.

- Cette fonction ne peut pas être réglée durant un appel de surveillance.

1 Appuyez sur 【Menu】 sur le combiné surveillé.
2 【▲▼】: “Sensibilité” → 【OK】
3 【▲▼】: sélectionnez le réglage souhaité. → 【OK】 → 【☎⏻】

Répondre au mode babyphone

■ **En cas de surveillance avec un combiné :**
Appuyez sur 【☎】 pour répondre aux appels.
Si vous souhaitez répondre à partir du combiné de surveillance, appuyez sur 【🎤】.

- Le combiné de surveillance répond automatiquement aux appels si la fonction d’intercommunication automatique est réglée sur “Oui” (page 18).

Remarques :

- Si vous recevez un appel extérieur lors d’une communication avec le combiné surveillé, vous entendez 2 tonalités. Pour répondre à l’appel, appuyez sur la touche 【☎⏻】, puis sur 【☎】.

■ **En cas de surveillance depuis une ligne extérieure :**
Pour répondre à un appel, suivez l’opération indiquée pour votre téléphone.
Si vous souhaitez répondre à partir du combiné de surveillance, appuyez sur #1 en utilisant la numérotation par tonalité.
Vous pouvez désactiver le mode babyphone en appuyant sur #0.

Remarques :

- 2 minutes après que le combiné surveillé a démarré un appel, la communication entre le combiné surveillé et la ligne de téléphone de surveillance est automatiquement désactivée.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 32 8/20/2013 5:24:29 PM

Autres programmations

Modification du nom du combiné

Vous pouvez attribuer un nom personnalisé à chaque combiné (“Bob”, “Cuisine”, etc.). Cette option est utile pour effectuer des appels d’intercommunication entre combinés. Vous pouvez également indiquer si vous souhaitez ou non que le nom du combiné s’affiche en mode veille. Le réglage par défaut est **“Non”**. Si vous sélectionnez **“Oui”** sans saisir un nom de combiné, **“Combiné 1”** à **“Combiné 6”** s’affiche.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #104

2 Saisissez le nom souhaité (10 caractères maximum).

3 **[OK]**

4 **[▲▼]** : sélectionnez le paramètre souhaité. → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Restriction d’appel

Cette fonction permet d’empêcher la composition de certains numéros sur des combinés sélectionnés. Vous pouvez attribuer jusqu’à 6 numéros de restriction d’appel et sélectionner les combinés auxquels appliquer cette restriction. La mémorisation des préfixes empêche la composition de tout numéro de téléphone précédé de ce préfixe sur les combinés concernés par la restriction.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #256

2 Saisissez le code PIN de la base (valeur par défaut : **“0000”**).
- Si vous avez oublié votre code PIN, contactez un centre de services agréé.

3 Sélectionnez les combinés à interdire en appuyant sur 1 à 6.
- Tous les combinés enregistrés sur la base s’affichent.
- “✓” s’affiche à côté des numéros de combinés sélectionnés.
- Pour annuler un combiné sélectionné, appuyez de nouveau sur la même touche de numérotation. “✓” disparaît.

4 **[OK]**

5 Sélectionnez un emplacement mémoire en appuyant sur les touches 1 à 6. → **[OK]**

6 Saisissez le numéro de téléphone ou le préfixe pour lequel vous souhaitez définir une restriction d’appel (8 chiffres maximum). → **[OK]** → **[⏻]**

Remarques :

- Cette fonctionnalité vous permet également de sélectionner votre smartphone à l’aide d’un combiné si votre smartphone est enregistré au niveau de la base (page 52).

Modification du code PIN de la base

Important :

- Si vous modifiez le code PIN (Personal Identification Number, numéro d’identification personnelle), prenez soin d’inscrire votre nouveau code PIN. L’appareil ne vous le donnera pas. Si vous avez oublié votre code PIN, contactez un centre de services agréé.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #132

2 Saisissez le code PIN actuel à 4 chiffres de la base (valeur par défaut : **“0000”**).

3 Saisissez le nouveau code PIN à 4 chiffres de la base. → **[OK]**

4 **[▲▼]** : “Oui” → **[OK]** → **[⏻]**

Calendrier/Agenda

Vous pouvez programmer 20 alarmes programmées pour chaque combiné à l’aide du calendrier. Une alarme programmée retentit à l’heure définie pendant 1 minute. Un mémo texte peut également s’afficher pour l’alarme programmée.

Important :

- Vérifiez que le réglage de date et d’heure de l’appareil est correct (page 13).

Ajout d’une nouvelle entrée

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → → **[OK]**

2 **[▲▼]** : sélectionnez la date souhaitée. → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 33 8/20/2013 5:24:29 PM

3 **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Nouvelle entrée"** → **[OK]**

4 Modifiez la date si nécessaire. → **[OK]**

5 Sélectionnez l'heure souhaitée. → **[OK]**

6 Saisissez un mémo texte (30 caractères maximum, page 55). → **[OK]**

7 **[▲▼]** : sélectionnez la sonnerie d'alarme souhaitée. → **[OK]** 2 fois
- Vous pouvez sélectionner **"Non"** si vous préférez ne pas entendre de tonalité d'alarme.
- Nous vous recommandons de sélectionner une tonalité de sonnerie différente de celle utilisée pour les appels extérieurs.

8 **[ ]**

Remarques :

- Pour arrêter l'alarme, appuyez sur **[Arrêter]** ou placez le combiné sur la base ou le chargeur.
- Lorsque le combiné est utilisé, l'alarme ne retentit pas tant que le combiné est en mode veille.

Affichage des entrées

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → → **[OK]**

2 Pour afficher les entrées correspondant à la date sélectionnée, appuyez sur **[OK]**.
Pour afficher la liste de programmes, appuyez sur **[Liste]**.
- Vous pouvez afficher des informations détaillées concernant le programme en appuyant sur **[Menu]**. → **[▲▼]** : **"Détail"** → **[OK]**

Modification d'une entrée

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → → **[OK]**

2 **[Liste]** → **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée souhaitée.

3 **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Modification"** → **[OK]**

4 Modifiez la date si nécessaire. → **[OK]**

5 Modifiez l'heure si nécessaire. → **[OK]**

6 Modifiez le mémo texte si nécessaire (30 caractères maximum). → **[OK]**

7 **[▲▼]** : sélectionnez la sonnerie d'alarme souhaitée. → **[OK]** 2 fois → **[ ]**

Effacement d'une entrée

Les entrées d'alarme programmée ne sont pas effacées automatiquement une fois que l'alarme programmée a retenti. Effacez les entrées indésirables.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → → **[OK]**

2 **[Liste]** → **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée souhaitée.

3 **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Effacer"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]** → **[ ]**

Effacement de toutes les entrées

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → → **[OK]**

2 **[Liste]** → **[Menu]**

3 **[▲▼]** : **"Effacer Tout"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]**

5 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]** → **[ ]**

Enregistrement d'un combiné

Utilisation de combinés supplémentaires

Combinés supplémentaires

Vous pouvez enregistrer jusqu'à 6 combinés par base.

Important :

- Le modèle de combiné supplémentaire recommandé pour être utilisé avec cet appareil est présenté à la page 4. Si un autre modèle de combiné est utilisé, certaines opérations peuvent ne pas être disponibles.

Bases supplémentaires

Vous pouvez enregistrer vos combinés sur 4 bases maximum, ce qui vous permet d'ajouter d'autres

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 34 8/20/2013 5:24:30 PM

bases et d'étendre la zone d'utilisation de vos combinés. Si un combiné sort de la zone de couverture de sa base lorsque **"Auto"** est sélectionné sur la base (page 35), il cherche une autre base pour effectuer ou recevoir des appels. Une base et les combinés avec lesquels elle communique sont appelés "cellule radio".

Remarques :

- Les appels sont coupés lorsque le combiné passe d'une cellule radio à une autre.

Enregistrement d'un combiné sur une base

Le combiné et la base fournis sont préenregistrés. Si pour une raison quelconque le combiné n'est pas enregistré sur la base (par exemple, clignote même lorsque le combiné est à proximité de la base), enregistrez de nouveau le combiné.

1 **Combiné :**
[Menu] (touche programmable de droite)
#130

2 **[▲▼]** : sélectionnez un numéro de base. → **[OK]**
- Ce numéro est utilisé par le combiné à titre de référence uniquement.

3 **Base :**
Appuyez sur la touche **[•))]** et maintenez-la enfoncée pendant 5 secondes environ.
- Si tous les combinés enregistrés commencent à sonner, appuyez de nouveau sur **[•))]** pour arrêter, puis recommencez cette étape.

4 **Combiné :**
[OK] → Attendez que le message **"Entr. PIN base"** s'affiche. → Saisissez le code PIN de la base (valeur par défaut : **"0000"**). → **[OK]**
- Si vous avez oublié votre code PIN, contactez un centre de services agréé.

Sélection d'une base

Lorsque **"Auto"** est sélectionné, le combiné utilise automatiquement une base disponible sur laquelle il est enregistré. Si une base particulière est sélectionnée, le combiné n'effectue et ne reçoit des appels qu'à partir de cette base. Si le combiné sort de la zone de couverture de cette base, aucun appel ne peut être effectué.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite)
#137

2 **[▲▼]** : sélectionnez le numéro de base souhaité ou **"Auto"**. → **[OK]**

Annulation de l'enregistrement d'un combiné

Un combiné peut annuler son propre enregistrement sur la base, ou d'autres combinés peuvent être enregistrés sur la même base. Il peut ainsi arrêter sa connexion sans fil avec le système.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite)
#131
- Tous les combinés enregistrés sur la base s'affichent.

2 **[▲▼]** : sélectionnez le combiné à annuler. → **[OK]**

3 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]**

4 **[ ]**

Annulation d'une base

Il peut annuler une base sur laquelle il est enregistré. La base peut ainsi arrêter sa connexion sans fil avec le système.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite)
#139

2 **[▲▼]** : sélectionnez la base que vous souhaitez annuler. → **[OK]**

3 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]** → **[ ]**

Augmentation de la zone de couverture de la base

Vous pouvez augmenter la zone de couverture du signal de la base à l'aide d'un répéteur DECT. Utilisez uniquement le répéteur DECT Panasonic présenté à la page 3. Pour plus d'informations, contactez votre revendeur Panasonic.

Important :

- Avant d'enregistrer le répéteur DECT au niveau de la base, vous devez activer le mode répéteur DECT.
- N'utilisez pas plus d'un répéteur DECT à la fois.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 35 8/20/2013 5:24:30 PM

Réglage du mode répéteur DECT

1 **[Menu]** (touche programmable de droite)
[#][1][3][8]

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]** → **[ ]**

Enregistrement du répéteur DECT (KX-A405) sur la base

Remarques :

- Utilisez un répéteur DECT qui n'a pas encore été enregistré sur un autre appareil. Si le répéteur DECT est enregistré sur un autre appareil, commencez par annuler l'enregistrement en vous reportant au Guide d'installation du répéteur DECT.

1 **Base :**
Appuyez sur la touche **[ ]** et maintenez-la enfoncée pendant 5 secondes environ.

2 **Répéteur DECT :**
Branchez l'adaptateur secteur, puis patientez jusqu'à ce que les voyants ⓘ et Y s'allument en vert.

3 **Base :**
Pour quitter le mode enregistrement, appuyez sur **[ ]**.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 36 8/20/2013 5:24:30 PM

Utilisation du service d'identification des appels

Important :

- Cet appareil est compatible avec la fonction d'identification des appels. Pour utiliser les fonctions d'identification des appels, vous devez souscrire à un service d'identification des appels. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

Service d'identification des appels

Lorsque vous recevez un appel extérieur, les informations de l'appelant s'affichent.
Les informations des appelants pour les 50 derniers appelants sont enregistrées dans la liste des appelants des plus récents aux plus anciens.

- Si l'appareil ne peut pas recevoir les informations des appelants, le message suivant s'affiche :
  - **"Hors zone"** : l'appelant compose un numéro depuis une zone qui ne fournit pas le service d'identification des appels.
  - **"Appel protégé"** : l'appelant demande que les informations de l'appelant ne soient pas transmises.
- Si l'appareil est connecté à un système de central téléphonique, les informations des appelants risquent de ne pas être correctement reçues. Contactez votre fournisseur de central téléphonique.

Appels manqués

Si vous ne répondez pas à un appel, l'appareil le considère comme manqué et ➔) s'affiche. Cela vous permet de savoir si vous devez afficher la liste des appelants pour voir qui a appelé pendant votre absence.
Même si vous ne consultez qu'un seul appel manqué dans la liste des appelants (page 37), ➔) disparaît. Lorsque vous recevez un nouvel appel, ➔) s'affiche de nouveau.

Remarques :

- Même en cas d'appels manqués non consultés, ➔) disparaît de l'écran de veille si l'opération suivante est effectuée par un des combinés enregistrés :
  - Le combiné est replacé sur la base ou le chargeur.
  - Vous appuyez sur **[⏻]**.

Affichage du nom de répertoire

Lorsque des informations sur un appelant sont reçues et correspondent à un numéro de téléphone enregistré dans le répertoire, son nom s'affiche et est enregistré dans la liste des appelants.

Liste des appelants

Important :

- Vérifiez que le réglage de date et d'heure de l'appareil est correct (page 13).

Affichage de la liste des appelants et rappel

1 **[➔)]**
2 Appuyez sur **[▼]** pour rechercher à partir de l'appel le plus récent ou sur **[▲]** pour rechercher à partir de l'appel le plus ancien.
  - Vous pouvez afficher des informations détaillées concernant l'appelant en appuyant sur **[Détails]** en mode d'affichage multiple.
3 Pour rappeler, appuyez sur **[ ]**.
Pour quitter, appuyez sur **[⏻]**.

Remarques :

- Si l'entrée a déjà été consultée ou que vous y avez répondu, "✓" s'affiche.

Modification du numéro de téléphone d'un appelant

1 **[➔)]**
2 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée souhaitée. → **[Détails]**
3 **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Modification"** → **[OK]**
4 Modifiez le numéro.
5 **[ ]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 37 8/20/2013 5:24:30 PM

Effacement des informations des appelants sélectionnés

1 **[→)]**

2 **[▲▼]** : Sélectionnez l'entrée souhaitée.

3 **[Effacer]** → **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**

Effacement des informations de tous les appelants

1 **[→)]**

2 **[Effacer]** → **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 38 8/20/2013 5:24:30 PM

Configuration SMS

La fonctionnalité SMS vous permet d'envoyer et de recevoir des messages texte.
Les messages peuvent également être transférés par votre fournisseur de services SMS vers des télécopieurs et des adresses e-mail.

Important :

- Pour utiliser les fonctions SMS, vous devez :
  - souscrire un abonnement auprès du service d'identification des appels et/ou d'un service approprié, par exemple un service SMS.
  - vérifier que la fonction SMS est activée.
  - vérifier que les numéros du centre de messagerie corrects sont mémorisés.

  Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

Utilisation de la boîte aux lettres publique et des boîtes personnelles

Les messages SMS peuvent être envoyés et reçus à l'aide de la boîte aux lettres publique ou de l'une des 6 boîtes aux lettres personnelles. Vous pouvez accéder librement à la boîte aux lettres publique. Les boîtes aux lettres personnelles sont protégées par un mot de passe pour garantir la confidentialité.

Important :

- Pour envoyer ou recevoir un message à l'aide d'une boîte aux lettres personnelle, vous devez d'abord créer la boîte aux lettres personnelle en mémorisant son nom et son mot de passe (page 42).

Remarques :

- Vous pouvez enregistrer un total de 22 messages (à raison de 160 caractères/message) dans l'ensemble des boîtes aux lettres. Le nombre total peut être supérieur à 22 si la longueur des messages est inférieure à 160 caractères/message.
- Si l'unité est connectée à un central téléphonique, il est possible que vous ne puissiez pas utiliser les fonctions SMS.

Activation/désactivation du service SMS

Le réglage par défaut est **"Oui"**.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #357

2 [↕] : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]** → [☎]

Enregistrement de numéros de centre de messagerie SMS

Les numéros de centre de messagerie SMS doivent être enregistrés pour pouvoir envoyer et recevoir des messages SMS.
Les numéros de centre de messagerie (utilisés par les services SMS fournis par France Télécom) sont préprogrammés dans cet appareil. Vous pouvez les modifier au besoin. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

1 **Pour mémoriser "Message 1" :**
[Menu] (touche programmable de droite) #351
Pour mémoriser "Message 2" :
[Menu] (touche programmable de droite) #352

2 Modifiez le numéro si nécessaire. → **[OK]** → [☎]

Remarques :

- Pour les utilisateurs d'un central téléphonique :
  - Vous devez ajouter le numéro d'accès à la ligne du central téléphonique et une pause pendant la composition du numéro au début du numéro du centre de messagerie 1.
  - Si vous n'utilisez que le numéro du centre de messagerie 1 pour les SMS, mémorisez le numéro du centre de messagerie 1 tel quel (sans ajouter de numéro d'accès de ligne ou une pause pendant la composition du numéro) dans le centre de messagerie 2.

Envoi d'un message

Rédaction et envoi d'un nouveau message vers un téléphone

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 39 8/20/2013 5:24:30 PM

2 **Pour accéder à la boîte aux lettres publique :**
[▲▼] : **"Public"** → **[OK]**
Pour accéder à une boîte aux lettres privée :
[▲▼] : sélectionnez la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** → Saisissez le mot de passe correspondant.

3 **[▲▼]** : **"Créer msg"** → **[OK]**

4 Saisissez un message. → **[OK]**
- Vous pouvez modifier le mode de saisie des caractères en appuyant sur la touche **[R/ECO]** (page 55).

5 Saisissez le numéro de téléphone de destination (20 chiffres maximum). → **[OK]** 2 fois
- Vous pouvez également définir le numéro de téléphone :
  – à partir de la liste de renumérotation en appuyant sur **[●]**.
  – à partir de la liste des appelants en appuyant sur **[→]**.
  – à partir du répertoire en appuyant sur **[📖]**.

6 Pour enregistrer le message, sélectionnez **"Oui"**. → **[OK]**

7 Pour envoyer le message, appuyez sur **[OK]**.

Remarques :

- Cet appareil prend en charge des messages SMS contenant jusqu'à 612 caractères. Toutefois, le nombre maximum de caractères pouvant être envoyés ou reçus peut être limité par votre fournisseur de services SMS/ compagnie de téléphone. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services de SMS/compagnie de téléphone.
- Si votre message dépasse les 160 caractères, il s'agit d'un message long et **"**Msg long**"** s'affiche. Il se peut que votre fournisseur de services/compagnie de téléphone traite les messages longs différemment des autres messages. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.
- Si votre téléphone est raccordé à un central téléphonique, enregistrez le numéro d'accès à la ligne de ce dernier (page 43).

Sélection d'une boîte aux lettres de destination lors de l'envoi d'un message

Lorsque vous envoyez un message à un correspondant possédant une boîte aux lettres privée, vous pouvez sélectionner le numéro de cette dernière pour assurer la confidentialité.

1 Rédigez un message (page 39), sans l'envoyer.

2 Avant de sélectionner **"Envoyer"**, sélectionnez **"No boîte SMS"**. → **[OK]**

3 Saisissez le numéro de la boîte aux lettres du correspondant (0 à 9). → **[OK]**
- Appuyez sur **0** pour sélectionner la boîte aux lettres publique du correspondant.

4 **[▲▼]** : **"Envoyer"** → **[OK]**

Demande d'accusé de réception lors de l'envoi d'un message

Lorsque vous envoyez un message, vous pouvez demander l'envoi d'un accusé de réception lorsque le message a été envoyé par votre fournisseur de services SMS.

1 Rédigez un message (page 39), sans l'envoyer.

2 Avant de sélectionner **"Envoyer"**, sélectionnez **"Acc. Récept."**. → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]**

4 **[▲▼]** : **"Envoyer"** → **[OK]**

Rédaction et envoi d'un nouveau message vers un télécopieur

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

2 **Pour accéder à la boîte aux lettres publique :**
[▲▼] : **"Public"** → **[OK]**
Pour accéder à une boîte aux lettres privée :
[▲▼] : sélectionnez la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** → Saisissez le mot de passe correspondant.

3 **[▲▼]** : **"Créer msg"** → **[OK]**

4 Saisissez le message. → **[OK]** → **[Menu]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 40 8/20/2013 5:24:30 PM

5 **[▲▼]** : **"No Fax"** → **[OK]**

6 Saisissez le numéro de télécopieur (20 chiffres maximum). → **[OK]**

7 Pour enregistrer le message, sélectionnez **"Oui"**. → **[OK]**

8 Pour envoyer le message, appuyez sur **[OK]**

Rédaction et envoi d'un nouveau message vers une adresse e-mail

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

2 **Pour accéder à la boîte aux lettres publique :**
[▲▼] : **"Public"** → **[OK]**
Pour accéder à une boîte aux lettres privée :
[▲▼] : sélectionnez la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** → Saisissez le mot de passe correspondant.

3 **[▲▼]** : **"Créer msg"** → **[OK]**

4 Saisissez l'adresse électronique. → "#" (reportez-vous à la page 55 pour la saisie) → Saisissez le message (page 55).

5 **[OK]** → **[Menu]**

6 **[▲▼]** : **"Adr. e-mail"** → **[OK]**
- Le numéro d'accès e-mail enregistré dans cet appareil s'affiche (page 43).

7 **[OK]** → Pour enregistrer le message, sélectionnez **"Oui"**. → **[OK]**

8 Pour envoyer le message, appuyez sur **[OK]**

Modification/envoi d'un message enregistré

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

2 **Pour accéder à la boîte aux lettres publique :**
[▲▼] : **"Public"** → **[OK]**
Pour accéder à une boîte aux lettres privée :
[▲▼] : sélectionnez la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** → Saisissez le mot de passe correspondant.

3 **[▲▼]** : **"Liste envoi"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : sélectionnez le message. → **[OK]**

5 **Pour modifier le message :**
[Menu] → **[▲▼]** : **"Modifier message"** → **[OK]** → Poursuivez à l'étape 4, "Rédaction et envoi d'un nouveau message vers un téléphone", page 39.
Pour envoyer le message :
[Menu] → **[▲▼]** : **"Envoyer"** → **[OK]** → Maintenez la touche **[C]** enfoncée pour effacer tous les numéros. → Poursuivez à l'étape 5, "Rédaction et envoi d'un nouveau message vers un téléphone", page 39.

Effacement de messages enregistrés

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

2 **Pour accéder à la boîte aux lettres publique :**
[▲▼] : **"Public"** → **[OK]**
Pour accéder à une boîte aux lettres privée :
[▲▼] : sélectionnez la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** → Saisissez le mot de passe correspondant.

3 **[▲▼]** : **"Liste envoi"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : sélectionnez un message. → **[OK]**

5 **[Menu]** → **[▲▼]** : sélectionnez **"Effacer"** ou **"Effacer Tout"** dans la boîte aux lettres sélectionnée. → **[OK]**

6 **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]** → **[☎⏻]**

Réception d'un message

A la réception d'un message SMS :
– **"Réception message SMS"** s'affiche.
– une tonalité retentit (si la sonnerie du combiné est activée).
– ✉ s'affiche avec le nombre total de nouveaux messages SMS (non lus).

Lecture d'un message reçu

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 41 8/20/2013 5:24:30 PM

2 **Pour accéder à la boîte aux lettres publique :**
[▲▼] : **"Public"** → **[OK]**
Pour accéder à une boîte aux lettres privée :
[▲▼] : sélectionnez la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** → Saisissez le mot de passe correspondant.
- Si une boîte aux lettres contient de nouveaux messages SMS (non lus), "∗" s'affiche en regard du nombre total de messages de cette boîte.

3 **[▲▼]** : **"Liste msg reçus"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : Sélectionnez un message.
- Les messages déjà lus sont signalés par "✓".
- Pour effacer un message, appuyez sur **[Menu]**. → **[▲▼]** : **"Effacer"** → **[OK]** → **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]**

5 **[OK]**

Remarques :

- Pour appeler l'expéditeur du message, appuyez sur **[ ]**.

Réponse à un message

1 Appuyez sur **[Menu]** lors de la lecture d'un message reçu.

2 **[▲▼]** : **"Répondre"** → **[OK]**

3 Saisissez un message (page 55). → **[OK]**

4 Modifiez le numéro de téléphone de destination si nécessaire. → **[OK]** 2 fois

5 Poursuivez à l'étape 6, "Rédaction et envoi d'un nouveau message vers un téléphone", page 39.

Options SMS lors de la lecture d'un message reçu

Vous pouvez effectuer les opérations suivantes lors de la lecture d'un message reçu.

- **Modification/transfert d'un message :**
  [Menu] → **[▲▼]** : **"Modifier message"**
- **Effacement de messages reçus :**
  [Menu] → **[▲▼]** : sélectionnez **"Effacer"** ou **"Effacer Tout"** dans la boîte aux lettres sélectionnée.
- **Enregistrement du numéro de l'expéditeur dans le répertoire :**
  [Menu] → **[▲▼]** : **"Ajouter au répertoire"**
- **Modification du numéro de l'expéditeur et rappel :**
  [Menu] → **[▲▼]** : **"Modifier et appeler"**

Remarques :

- Une fois les opérations susmentionnées effectuées, passez à l'étape suivante en vous reportant aux messages affichés ou en appuyant sur les touches programmables.

Autres réglages

Création de boîtes aux lettres privées

Vous pouvez utiliser des boîtes aux lettres privées pour l'envoi et la réception de messages SMS. Elles sont toutes protégées par un mot de passe.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #353

2 **[▲▼]** : sélectionnez le numéro de boîte aux lettres souhaité (**"Boîte SMS privée1"** à **"Boîte SMS privée6"**). → **[OK]**

3 Saisissez le nom de la boîte aux lettres (5 caractères maximum, page 55). → **[OK]**

4 Saisissez un mot de passe à 4 chiffres pour la boîte aux lettres. → **[OK]** 2 fois → **[ ]**

Remarques :

- Pour recevoir des messages SMS à l'aide d'une boîte aux lettres, transmettez-en le numéro à vos correspondants.
- Si vous avez oublié le mot de passe attribué à une boîte aux lettres, contactez un centre de service agréé.

Modification des réglages d'une boîte aux lettres privée

Vous pouvez modifier le mot de passe ou le nom de la boîte aux lettres privée, voire l'effacer.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #353

2 **[▲▼]** : sélectionnez le nom de la boîte aux lettres souhaitée. → **[OK]** 2 fois

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 42 8/20/2013 5:24:30 PM

3 Entrez le mot de passe à 4 chiffres de la boîte aux lettres.

4 Modifiez le nom de la boîte aux lettres (5 caractères maximum, page 55). → **[OK]**
- Pour effacer la boîte aux lettres, appuyez sans relâcher sur **[C]**. → **[OK]** → **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**

5 Saisissez un mot de passe à 4 chiffres pour la boîte aux lettres. → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Modification du numéro d'accès e-mail

Le numéro d'accès e-mail de votre fournisseur de services SMS doit être mémorisé dans l'appareil pour pouvoir envoyer un message vers une adresse e-mail. Vous pouvez le modifier si nécessaire. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #355

2 Saisissez le numéro d'accès e-mail de votre fournisseur de services SMS (20 chiffres maximum). → **[OK]** → **[⏻]**

Enregistrement du numéro d'accès à la ligne du central téléphonique (pour les utilisateurs équipés d'un central téléphonique uniquement)

Enregistrez le numéro d'accès à la ligne de votre central téléphonique (4 chiffres max.) pour pouvoir envoyer des messages SMS correctement. Lorsque vous envoyez des messages SMS vers des entrées du répertoire ou de la liste de renumérotation, le numéro d'accès à la ligne du central téléphonique est supprimé. Le réglage par défaut est "Non".

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #356

2 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]**

3 Saisissez le code d'accès à la ligne de votre central téléphonique et une pause pendant la composition du numéro, si nécessaire. → **[OK]** → **[⏻]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 43 8/20/2013 5:24:30 PM

Répondeur

Disponible pour :
série KX-PRW120 (page 3)

Le répondeur peut répondre aux appels à votre place et les enregistrer lorsque vous ne pouvez pas y répondre. Vous pouvez également enregistrer des conversations téléphoniques (page 17).
Vous pouvez également configurer l'appareil de manière à ce qu'il lise un message d'accueil, mais qu'il n'enregistre pas les messages des appelants en sélectionnant **"Rép.simple"** comme réglage de durée d'enregistrement (page 51).

Important :

- Vérifiez que le réglage de date et d'heure de l'appareil est correct (page 13).

Capacité de la mémoire (y compris votre message d'accueil)

La capacité d'enregistrement totale est d'environ 40 minutes. Vous pouvez enregistrer un maximum de 64 messages.

Remarques :

- Lorsque la mémoire des messages est saturée :
  - **"Mém.rép.pleine"** s'affiche sur l'écran du combiné.
  - Si vous utilisez le message d'accueil préenregistré, l'appareil bascule sur l'autre message d'accueil préenregistré qui demande aux appelants de rappeler ultérieurement.
  - Si vous avez enregistré votre propre message d'accueil, le même message continue de s'adresser aux appelants même si leurs messages ne sont pas enregistrés.

Activation/désactivation du répondeur

Le répondeur est pré-réglé sur 'Activé'.

1 **Pour activer :**
【Menu】 (touche programmable de droite)
#328
Pour désactiver :
【Menu】 (touche programmable de droite)
#328

2 **【⏻】**

Remarques :

- Lorsque le répondeur est activé, ⏺ s'affiche à côté de l'icône des batteries.

Message d'accueil

Lorsque l'appareil répond à un appel, un message accueille les appelants.
Vous pouvez utiliser :
– soit votre propre message d'accueil,
– soit un message d'accueil préenregistré.

Enregistrement de votre message d'accueil

1 **【Menu】** (touche programmable de droite)
#302

2 **【▲▼】** : **"Oui"** → **【OK】**

3 Lorsqu'un bip retentit, éloignez le combiné d'environ 20 cm et parlez clairement dans le microphone (2 minutes max.).

4 Appuyez sur **【Arrêter】** pour arrêter l'enregistrement. → **【⏻】**

Utilisation d'un message d'accueil préenregistré

L'appareil propose 2 messages d'accueil préenregistrés :
– Si vous effacez votre propre message d'accueil ou ne l'enregistrez pas, l'appareil lit un message d'accueil préenregistré invitant les appelants à laisser un message.
– Si le temps d'enregistrement du message (page 51) est réglé sur **"Rép.simple"**, les messages des appelants ne sont pas enregistrés et l'appareil lit un message d'accueil préenregistré différent invitant les appelants à rappeler.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 44 8/20/2013 5:24:30 PM

Rétablissement d'un message d'accueil préenregistré

Si vous souhaitez utiliser un message d'accueil préenregistré après avoir enregistré le vôtre, vous devez effacer ce dernier.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #304

2 **[OK]** → **[⏻]**

Ecoute du message d'accueil

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #303

2 **[⏻]**

Écoute des messages

✉ s'affiche sur le combiné avec le nombre total de nouveaux messages lorsque de nouveaux messages ont été enregistrés.

1 **Pour écouter les nouveaux messages :**
[Menu] (touche programmable de droite) #323
Pour écouter tous les messages :
[Menu] (touche programmable de droite) #324

2 Une fois que vous avez terminé, appuyez sur **[⏻]**.

Remarques :

- Pour revenir à l'écouteur, appuyez sur **[📞]**.

Écoute des messages à partir de la liste des messages

Vous pouvez sélectionner l'élément à écouter.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #329

2 **[▲▼]** : sélectionnez l'élément souhaité dans la liste de messages. → **[Lire]**
- Vous pouvez effacer le message sélectionné comme suit :
[Menu] → **[▲▼]** : **"Effacer"** → **[OK]** → **[▲▼]** : **"Oui"** → **[OK]**

3 Une fois que vous avez terminé, appuyez sur **[⏻]**.

Remarques :

- Si vous avez déjà écouté l'élément, "✓" s'affiche, même si l'opération a été effectuée à l'aide d'un autre combiné.
- **"Message"** s'affiche dans la liste des messages pour toute conversation enregistrée ou si l'appareil ne peut pas recevoir les informations des appelants.

Utilisation du répondeur

[Menu] (touche programmable de droite) → ✉ → **[OK]**

Touche	Etat
[▲] ou **[▼]**	Réglage du volume de l'écouteur ou du haut-parleur (pendant l'écoute)
1 ou **[◄]**	Répétition du message (pendant l'écoute)*1
2 ou **[►]**	Saut du message (pendant l'écoute)*2
3	Entrée dans le menu **"Réglages"**
4	Lecture des nouveaux messages
5	Lecture de tous les messages
6	Lecture du message d'accueil
7 6	Enregistrement du message d'accueil
8	Activation du répondeur
[Menu]	Pause dans le message*3
9 ou **[Arrêter]**	Interruption de l'enregistrement Interruption de l'écoute
0	Désactivation du répondeur
✱ 4*4	Effacement du message actuellement en cours de lecture
✱ 5	Effacement de tous les messages
✱ 6	Rétablissement d'un message d'accueil préenregistré

*1 Si vous appuyez sur cette touche pendant les 5 premières secondes d'un message, le

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 45 8/20/2013 5:24:30 PM

message précédent est lu sauf en cas de lecture depuis la liste des messages.

*2 Lorsque vous écoutez un message provenant de la liste des messages, l'appareil arrête la lecture du message et l'affichage revient à la liste des messages.

*3 Pour reprendre la lecture : **[▲▼]** : "**Lecture**" → **[OK]**

*4 Vous pouvez également l'effacer comme suit : **[Menu]** → **[▲▼]** : "**Effacer**" → **[OK]** → **[▲▼]** : "**Oui**" → **[OK]**

Rembobinage du message

Maintenez la touche **[◄]** enfoncée jusqu'à ce que l'appareil affiche la partie souhaitée du message.

- Lors du rembobinage, le combiné émet un bip sonore en continu. La vitesse de rembobinage peut varier en fonction du message enregistré.
- Au début du message, l'appareil lit le message à vitesse normale.

Avance rapide du message

Maintenez la touche **[►]** enfoncée jusqu'à ce que l'appareil affiche la partie souhaitée du message.

- Lors de l'avance rapide, le combiné émet un bip sonore en continu. La vitesse d'avance rapide peut varier en fonction du message enregistré.
- Une fois la fin du message lue, le message suivant est lu à vitesse normale et ce, même si vous maintenez la touche **[►]** enfoncée.

Rappel (abonnés au service d'identification des appels uniquement)

1 Appuyez sur **[Menu]** pendant l'écoute.

2 **[▲▼]** : "**Rappel**" → **[OK]**

Modification du numéro avant de rappeler

1 Appuyez sur **[Menu]** pendant l'écoute.

2 **[▲▼]** : "**Modifier et appeler**" → **[OK]**

3 Modifiez le numéro. → **[ ]**

Effacement de tous les messages

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #325

2 **[▲▼]** : "**Oui**" → **[OK]** → **[ ]**

Fonctionnalités d'alerte de nouveaux messages

Alerte de message audible

Cette fonctionnalité permet au combiné d'émettre un bip sonore pour vous informer de l'arrivée de nouveaux messages lorsque de nouveaux messages sont enregistrés. Le combiné émet un bip sonore 2 fois par minute jusqu'à ce que vous écoutiez les messages si le réglage "**Signal sonore du combiné**" est activé. Le réglage par défaut est "**Non**".

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #339

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]** → **[ ]**

Alerte de nouveau message par un SMS ou un appel

Cette fonctionnalité vous permet de recevoir une notification lorsque de nouveaux messages sont enregistrés. Les 2 méthodes suivantes sont disponibles :

– Notification par SMS : la base envoie un SMS au numéro de téléphone mémorisé.
– Notification par téléphone : la base appelle le numéro de téléphone mémorisé. Vous pouvez alors écouter le nouveau message à distance.

Pour utiliser ces fonctionnalités, vous devez :

– mémoriser le numéro de téléphone que l'appareil doit appeler,
– activer le paramètre d'alerte de nouveau message pour les SMS ou les appels.

■ **Si vous sélectionnez "Réglages SMS" :**
Vous recevez un SMS qui indique "**New message from**" (Nouveau message de), avec les informations relatives à l'appelant. Vous

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 46 8/20/2013 5:24:30 PM

pouvez modifier le message **"New message from"** à votre guise (page 48).

■ **Si vous sélectionnez "Réglages appel" :** Lorsque vous répondez à l'appel d'alerte de nouveau message, vous pouvez écouter les messages à partir de l'appel (page 49).

Important :

- L'alerte de nouveau message s'arrête 1 minute après le début de l'appel. L'appareil ne rappelle pas, même si personne n'a répondu à l'appel.

Activation/désactivation de l'alerte de nouveau message

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : **"Oui/Non"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]**

"Non" Ce paramètre est désactivé.
"SMS" Le paramètre SMS est activé. ● Si aucun numéro de téléphone n'est mémorisé pour les SMS, appuyez sur **[Ajouter]**. Poursuivez à l'étape 4, "Mémorisation du numéro de téléphone auquel l'appareil envoie un SMS d'alerte", page 47.
"Appel" Le paramètre d'appel est activé. ● Si aucun numéro de téléphone n'est mémorisé pour les appels, appuyez sur **[Ajouter]**. Poursuivez à l'étape 4, "Mémorisation du numéro de téléphone que l'appareil doit appeler", page 48.

4 **[⏻]**

Remarques :

- À l'étape 3, si vous sélectionnez **"SMS"**, le paramètre **"SMS Oui/Non"** est automatiquement activé, même s'il a été préalablement réglé sur **"Non"** (page 39).

Mémorisation du numéro de téléphone auquel l'appareil envoie un SMS d'alerte

■ **A partir du répertoire :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : **"Réglages SMS"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : **"Notifier à:"** → **[OK]** → **[Ajouter]**

4 **[▲▼]** : **"Répertoire"** → **[OK]**

5 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée du répertoire. → **[OK]**

6 **[▲▼]** : sélectionnez le numéro de téléphone souhaité. → **[OK]** → **[⏻]**

■ **En saisissant un numéro de téléphone :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : **"Réglages SMS"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : **"Notifier à:"** → **[OK]** → **[Ajouter]**

4 **[▲▼]** : **"Manuel"** → **[OK]**

5 Saisissez le nom souhaité (16 caractères maximum, page 55). → **[OK]**

6 Saisissez le numéro souhaité (20 chiffres maximum). → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Remarques :

- Si le paramètre **"SMS Oui/Non"** est désactivé lorsque l'alerte de nouveau message est réglée sur **"SMS"**, le paramètre d'alerte de nouveau message est automatiquement désactivé (page 39).

Modification du numéro de téléphone pour les SMS

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : **"Réglages SMS"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : **"Notifier à:"** → **[OK]**

4 **[Menu]** → **[▲▼]** : **"Modification"** → **[OK]**

5 Modifiez le nom si nécessaire (16 caractères maximum). → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 47 8/20/2013 5:24:30 PM

6 Modifiez le numéro de téléphone si nécessaire (20 chiffres maximum). → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Effacement du numéro de téléphone pour les SMS

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : "Réglages SMS" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Notifier à:" → **[OK]**

4 **[Menu]** → **[▲▼]** : "Effacer" → **[OK]**

5 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**
- L'alerte de nouveau message est désactivée.

Modification d'un SMS enregistré

Lorsque de nouveaux messages sont enregistrés, vous recevez un SMS qui indique "New message from" (Nouveau message de), avec les informations relatives à l'appelant. Vous pouvez modifier le message "New message from" à votre guise.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : "Réglages SMS" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Message" → **[OK]**

4 Modifiez le message (30 caractères maximum). → **[OK]**
- Pour effacer le message enregistré, maintenez la touche **[C]** enfoncée.

5 **[OK]** → **[⏻]**

Mémorisation du numéro de téléphone que l'appareil doit appeler

■ **A partir du répertoire :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : "Réglages appel" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Notifier à:" → **[OK]** → **[Ajouter]**

4 **[▲▼]** : "Répertoire" → **[OK]**

5 **[▲▼]** : sélectionnez l'entrée du répertoire souhaitée. → **[OK]**

6 **[▲▼]** : sélectionnez le numéro de téléphone souhaité. → **[OK]** → **[⏻]**

■ **En saisissant un numéro de téléphone :**

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : "Réglages appel" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Notifier à:" → **[OK]** → **[Ajouter]**

4 **[▲▼]** : "Manuel" → **[OK]**

5 Saisissez le nom souhaité (16 caractères maximum). → **[OK]**

6 Saisissez le numéro souhaité (24 chiffres maximum). → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Modification du numéro de téléphone défini

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : "Réglages appel" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Notifier à:" → **[OK]**

4 **[Menu]** → **[▲▼]** : "Modification" → **[OK]**

5 Modifiez le nom si nécessaire (16 caractères maximum). → **[OK]**

6 Modifiez le numéro de téléphone si nécessaire (24 chiffres maximum). → **[OK]** 2 fois → **[⏻]**

Effacement du numéro de téléphone défini

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : "Réglages appel" → **[OK]**

3 **[▲▼]** : "Notifier à:" → **[OK]**

4 **[Menu]** → **[▲▼]** : "Effacer" → **[OK]**

5 **[▲▼]** : "Oui" → **[OK]** → **[⏻]**
- L'alerte de nouveau message est désactivée.

Activation/désactivation du code d'accès à distance pour la lecture des messages

Si vous activez cette fonctionnalité, vous devez saisir le code d'accès à distance (page 49) pour lire le nouveau message à partir de l'appel d'alerte

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 48 8/20/2013 5:24:30 PM

de nouveau message. Les personnes non autorisées ne peuvent ainsi pas écouter vos messages. Le réglage par défaut est **"Désactiver"**.

– **"Désactiver"** : vous pouvez écouter le message en appuyant sur 4 (sans saisir le code d'accès à distance).
– **"Activer"** : vous devez saisir le code d'accès à distance (page 49), puis appuyer sur 4 pour lire le nouveau message.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #338

2 **[▲▼]** : **"Réglages appel"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : **"Code distance"** → **[OK]**

4 **[▲▼]** : **"Activer"** ou **"Désactiver"** → **[OK]** → **[ ]**

Ecoute des messages

Lorsque vous répondez à l'alerte de nouveau message, vous pouvez écouter les messages comme suit.

■ **Si le code d'accès à distance est réglé sur "Désactiver" :**
Appuyez sur 4 pour lire le nouveau message lors de l'annonce.

■ **Si le code d'accès à distance est réglé sur "Activer" :**

1 Saisissez le code d'accès à distance (page 49) lors de l'annonce.

2 Appuyez sur 4 pour lire le nouveau message.

Remarques :

- Dans les 10 secondes qui suivent l'écoute des nouveaux messages, vous pouvez appuyer sur #9 lors de l'appel pour désactiver la fonctionnalité d'alerte de nouveau message avec un appel.
- La liste de renumérotation du combiné n'affiche pas l'enregistrement même si l'appareil effectue un appel d'alerte de nouveau message.

Utilisation à distance

Vous pouvez appeler votre numéro de téléphone de l'extérieur et accéder à l'appareil pour écouter les messages ou modifier les réglages du répondeur à l'aide d'un téléphone à numérotation par clavier. Les consignes vocales de l'appareil vous invitent à appuyer sur certaines touches de numérotation pour effectuer différentes opérations.

Code d'accès à distance

Vous devez entrer un code d'accès à 3 chiffres pour pouvoir utiliser le répondeur à distance. Ce code ne permet pas aux personnes non autorisées d'écouter vos messages à distance.

Important :

- Pour utiliser le répondeur à distance, vous devez d'abord définir un code d'accès à distance.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #306

2 Pour activer l'utilisation à distance, entrez le code d'accès distant à 3 chiffres souhaité.

3 **[OK]** → **[ ]**

Désactivation de l'utilisation à distance

Appuyez sur * à l'étape 2 de la section "Code d'accès à distance", page 49.

- Le code d'accès à distance saisi est supprimé.

Utilisation à distance du répondeur

1 Composez votre numéro à partir d'un téléphone à numérotation par clavier.

2 Une fois que vous entendez le message d'accueil, entrez votre code d'accès à distance.

3 Appuyez sur 9 pour lancer les consignes vocales.

4 Commandez l'appareil à l'aide des commandes à distance (page 50).

5 Une fois que vous avez terminé, raccrochez.

Consignes vocales

Lors du fonctionnement à distance, les consignes vocales vous indiquent comment faire fonctionner l'appareil. Une fois le code à distance saisi, appuyez sur 9 pour lancer les consignes vocales.

Remarques :

- Si vous n'appuyez sur aucune touche de numérotation dans les 10 secondes suivant une

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 49 8/20/2013 5:24:30 PM

consigne vocale, l'appareil déconnecte votre appel.

Commandes à distance

Appuyez sur les touches de numérotation suivantes pour accéder aux fonctions correspondantes du répondeur :

Touche	Etat
1	Répétition du message (pendant l'écoute)*1
2	Saut du message (pendant l'écoute)
4	Lecture des nouveaux messages
5	Lecture de tous les messages
6	Lecture du message d'accueil
7	Enregistrement du message d'accueil
9	Répétition des consignes vocales (la lecture ou l'enregistrement est interrompu)
0	Désactivation du répondeur
✱4	Effacement du message actuellement en cours de lecture
✱5	Effacement de tous les messages
✱6	Rétablissement d'un message d'accueil préenregistré (pendant la lecture du message d'accueil)
✱#	Fin de l'utilisation à distance (ou dépose du combiné)

*1 Si vous appuyez sur cette touche dans les 5 premières secondes d'un message, le message précédent est lu.

Activation du répondeur à distance

1. Composez votre numéro à partir d'un téléphone à numérotation par clavier.
2. Laissez le téléphone sonner 10 fois.
   - Un bip prolongé retentit.
3. Entrez votre code d'accès à distance dans les 10 secondes suivant le bip prolongé.
   - Le message d'accueil est lu.
   - Vous pouvez raccrocher ou entrer de nouveau votre code d'accès et commencer l'utilisation à distance (page 49).

Réglages du répondeur

Filtrage des appels

Lorsqu'un appelant laisse un message, vous pouvez écouter l'appel à l'aide du haut-parleur du combiné. Pour régler le volume du haut-parleur, appuyez sur 【▲】 ou 【▼】 à plusieurs reprises. Vous pouvez répondre à l'appel en appuyant sur 【 】 sur le combiné. Vous pouvez régler le filtrage des appels pour chaque combiné. Le réglage par défaut est **"Oui"**.

1. 【**Menu**】 (touche programmable de droite) #310
2. 【▲▼】 : sélectionnez le réglage souhaité. → 【**OK**】 → 【 】

Nombre de sonneries avant que l'appareil réponde à un appel

Vous pouvez modifier le nombre de sonneries émises par le téléphone **"Nbre sonneries"** avant que l'appareil réponde à un appel. Vous pouvez sélectionner de 2 à 5 sonneries ou **"Auto"**. Le réglage par défaut est **"4 Sonneries"**.
"Auto" : le répondeur de l'appareil répond à la fin de la 2ème sonnerie lorsque de nouveaux messages ont été enregistrés ou à la fin de la 5ème sonnerie en l'absence de nouveaux messages. Si vous appelez votre téléphone de l'extérieur pour écouter les nouveaux messages (page 49), vous comprenez que vous n'avez aucun nouveau message lorsque le téléphone émet la 3e sonnerie. Vous pouvez alors raccrocher sans devoir payer l'appel.

1. 【**Menu**】 (touche programmable de droite) #211
2. 【▲▼】 : sélectionnez le réglage souhaité. → 【**OK**】 → 【 】

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 50 8/20/2013 5:24:31 PM

Pour les abonnés au service de messagerie vocale

Pour utiliser la messagerie vocale et le répondeur correctement, tenez compte des conseils suivants :

- Pour utiliser le service de messagerie vocale (page 55) de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone à la place du répondeur de l'appareil, désactivez le répondeur (page 44).
- Pour utiliser le répondeur de cet appareil à la place du service de messagerie vocale de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone, contactez votre fournisseur pour désactiver ce service.
  Si votre fournisseur de services/compagnie de téléphone ne peut pas le faire :
  – Définissez le réglage **"Nbre sonneries"** de l'appareil de sorte que le répondeur réponde aux appels avant que le service de messagerie vocale de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone ne le fasse. Il est nécessaire de vérifier le nombre de sonneries nécessaire pour activer le service de messagerie vocale de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone avant de modifier ce réglage.
  – Modifiez le nombre de sonneries du service de messagerie vocale de manière à ce que le répondeur puisse répondre l'appel en premier. Pour ce faire, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

Durée d'enregistrement de l'appelant

Vous pouvez modifier la durée d'enregistrement maximale du message autorisée pour chaque appelant. Le réglage par défaut est **"3 minutes"**.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #305

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]** → **[⏻]**

Sélection de l'option "Rép.simple"

Vous pouvez sélectionner **"Rép.simple"** pour configurer l'appareil de manière à ce qu'il lise un message d'accueil à l'attention des appelants, mais qu'il n'enregistre pas les messages.

Appuyez sur **"Rép.simple"** à l'étape 2 de la section "Durée d'enregistrement de l'appelant", page 51.

Remarques :

- Lorsque vous sélectionnez **"Rép.simple"** :
  – Si vous n'enregistrez pas votre propre message, l'appareil lit le message d'accueil simple préenregistré invitant les appelants à rappeler ultérieurement.
  – Si vous utilisez votre propre message, enregistrez le message d'accueil simple invitant les appelants à rappeler ultérieurement (page 44).

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 51 8/20/2013 5:24:31 PM

Intégration du smartphone

Vous pouvez installer l'application gratuite Smartphone Connect sur votre smartphone et l'utiliser comme extension de votre système téléphonique. Les fonctionnalités suivantes sont disponibles grâce à cette application.

– Émission et réception d'appels à l'aide de votre ligne fixe
– Émission et réception d'appels d'intercommunication
– Lecture des messages du répondeur
– Consultation du journal d'appels
– Copie d'entrées du répertoire du smartphone vers le système téléphonique
– Transfert d'appels de ligne fixe entre le smartphone et les combinés
– Copie d'images de votre smartphone vers vos combinés pour les utiliser en tant que motifs de papier peint
(version Android™ uniquement)
– Copie de la sonnerie de votre smartphone vers vos combinés (version Android uniquement)

Configuration requise

- iPhone 4, iPhone 4S, iPhone 5, iPad ou iPad mini (iOS 5.0 ou une version plus récente)
ou
Un périphérique Android (Android 4.0 ou une version plus récente)
- L'application Smartphone Connect (reportez-vous à la page 53)
- Un routeur sans fil (IEEE 802.11g ou IEEE 802.11n recommandé)
- Vous devez configurer la base et le smartphone pour la connexion sans fil à votre réseau domestique via le routeur sans fil.
- Pour profiter au maximum des fonctionnalités de l'application, vous devez connecter votre smartphone au même routeur sans fil que la base (vous ne pouvez pas utiliser ces fonctionnalités lorsque vous n'êtes pas chez vous).

Informations relatives aux fonctionnalités

- Il est possible que l'application ne fonctionne pas correctement selon l'environnement système (modèle de smartphone, périphériques connectés au smartphone, applications installées sur le smartphone, etc.).

Marques commerciales

- Android est une marque de Google Inc.
- iPhone et iPad sont des marques commerciales d'Apple Inc.
- Wi-Fi® est une marque déposée de la Wi-Fi Alliance.
- Les autres marques commerciales mentionnées ici sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

Paramètres réseau

Avant de commencer

Vérifiez les éléments suivants avant de configurer la base pour la connexion sans fil au réseau domestique.

- Vérifiez que le routeur sans fil est sous tension et qu'il fonctionne.
- Veillez à connaître les paramètres Wi-Fi du routeur sans fil, tels que son SSID (nom du réseau sans fil), son mot de passe de sécurité, etc. Il peut parfois être également nécessaire de connaître les paramètres IP pour la connexion de la base au routeur sans fil (adresse IP, masque de sous-réseau, etc. du routeur sans fil, par exemple).
- Veillez également à avoir à portée de main les consignes d'utilisation fournies avec le routeur sans fil.

Configuration type (DHCP)

1 **【Menu】** (touche programmable de droite)
#523

2 **【▲】/【▼】**: **"Rechercher des réseaux"** → **【OK】**
- La base recherche les réseaux sans fil disponibles et la mention **"Recherche....."** s'affiche.
- Une fois la recherche terminée, la liste des réseaux sans fil disponibles s'affiche avec le SSID, le paramètre de sécurité et l'intensité du signal pour chaque réseau détecté.
- La base ne peut localiser le routeur sans fil si ce dernier ne diffuse pas son SSID. Si le

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 52 8/20/2013 5:24:31 PM

mode furtif est activé, désactivez-le. S'il existe un paramètre de diffusion SSID, il doit être activé. Modifiez le paramètre adapté avant d'effectuer cette procédure, puis rétablissez le réglage antérieur une fois la procédure terminée.

3 **[▲▼]** : sélectionnez le SSID de votre routeur sans fil. → **[OK]**

4 Vérifiez le SSID et appuyez sur **[OK]**.

5 Saisissez le mot de passe requis pour accéder au réseau sans fil. → **[OK]**
- Une fois la base connectée au routeur sans fil, la mention **"Connecté à"** et le SSID de votre routeur sans fil sont affichés.

6 **[ ]**

Configuration simplifiée (WPS, DHCP)

Cette procédure nécessite un routeur sans fil qui prend en charge la fonctionnalité WPS. Si votre routeur sans fil prend en charge la fonctionnalité WPS, vérifiez que cette fonction est activée et localisez la touche WPS avant d'effectuer la procédure. La touche WPS est généralement signalée par la mention "WPS" ou par deux flèches incurvées.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #523

2 **[▲▼]** : **"WPS(Configuration facile)"** → **[OK]**

3 Appuyez sur la touche WPS de votre routeur sans fil, puis appuyez sur la touche **[OK]** du combiné.
- La base recherche le routeur sans fil et la mention **"Recherche....."** s'affiche.
- Une fois le routeur sans fil localisé, les paramètres Wi-Fi de la base sont automatiquement définis. Lorsque la configuration est terminée, la mention **"Connecté à"** et le SSID du routeur sans fil sont affichés.

4 **[ ]**

Configuration avancée (paramètres IP statiques)

Suivez la procédure détaillée dans la section "Configuration type (DHCP)", page 52 ou "Configuration simplifiée (WPS, DHCP)", page 53, puis procédez comme suit pour définir manuellement les paramètres IP de la base si nécessaire.
Cette procédure n'est généralement pas requise.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #500

2 **[▲▼]** : **"Manuel (Statique)"** → **[OK]**

3 **[▲▼]** : sélectionnez l'élément souhaité. → **[OK]**

4 Saisissez le réglage souhaité. → **[OK]**
- Appuyez sur **[◄►]** pour déplacer le curseur si nécessaire.

5 Définissez les autres éléments si nécessaire.

6 **[▲▼]** : **"<Sauvegarde>"** → **[OK]** → **[ ]**

Application Smartphone Connect

Une fois les paramètres réseau et Wi-Fi de la base configurés, vous pouvez télécharger l'application Smartphone Connect. Les informations relatives au téléchargement sont disponibles sur le site Web indiqué ci-dessous.

www.panasonic.net/pcc/support/tel/air

Pour plus d'informations concernant l'utilisation de l'application, reportez-vous au Guide des applications Smartphone Connect, disponible en téléchargement sur le site Web indiqué ci-dessus.

Autres fonctionnalités réseau

Mode répéteur Wi-Fi

Vous pouvez augmenter la portée du signal de votre réseau sans fil en activant le mode répéteur Wi-Fi de la base.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #538

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 53 8/20/2013 5:24:31 PM

2 **[▲▼]** : sélectionnez le réglage souhaité. → **[OK]**

Important :

- Lors de l'utilisation du mode répéteur Wi-Fi, ne placez pas la base et le routeur sans fil trop près l'un de l'autre. S'ils sont trop proches, l'utilisation du mode répéteur Wi-Fi peut entraîner de brèves coupures du son lors des appels terrestres.
- N'utilisez pas le mode répéteur Wi-Fi si vous disposez déjà d'un extenseur de portée Wi-Fi. Si vous disposez déjà d'un extenseur de portée Wi-Fi, l'utilisation du mode répéteur Wi-Fi peut entraîner des problèmes réseau tels que l'incapacité à se connecter à Internet et le son peut être brièvement coupé lors des appels terrestres.

Vérification du statut réseau

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #526

2 **[▲▼]** et **[◄►]** : affichez les informations souhaitées. → **[ ]**

Vérification de l'intensité du signal Wi-Fi du routeur sans fil

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #537

2 Vérifiez l'intensité du signal. → **[ ]**

Réinitialisation des paramètres réseau de la base

Tous les paramètres réseau sont réinitialisés. Aucune autre information n'est supprimée.

1 **[Menu]** (touche programmable de droite) #730

2 Saisissez le code PIN de la base (par défaut : "0000"). → **[OK]**

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 54 8/20/2013 5:24:31 PM

Service de messagerie vocale

La messagerie vocale est un service de répondeur automatique offert par votre fournisseur de services/compagnie de téléphone. Une fois que vous vous êtes abonné à ce service, la messagerie vocale de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone répond aux appels lorsque vous êtes dans l'impossibilité de le faire ou lorsque la ligne est occupée. Les messages sont enregistrés par votre fournisseur de services/compagnie de téléphone, et non par votre téléphone.

Lorsque vous avez de nouveaux messages, s'affiche sur le combiné si un service de notification de message est disponible. Pour plus de détails sur ce service, veuillez contacter votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

Important :

- Si reste affiché même après écoute des nouveaux messages, désactivez le service en appuyant sur # pendant 2 secondes.
- Pour utiliser le service de messagerie vocale de votre fournisseur de services/compagnie de téléphone à la place du répondeur de l'appareil, désactivez le répondeur (page 44). Pour plus de détails, reportez-vous à la page 51 (série KX-PRW120 : page 3).

Saisie de caractères

Les touches de numérotation permettent d'entrer des caractères et des numéros. Plusieurs caractères sont attribués à chaque touche de numérotation. Les caractères pouvant être entrés dépendent du mode d'entrée de caractères (page 55).

– Appuyez sur **[◄]** ou **[►]** pour déplacer le curseur vers la gauche ou la droite.
– Appuyez sur les touches de numérotation pour entrer des caractères et des numéros.
– Appuyez sur la touche **[C]** pour effacer le caractère ou le numéro mis en évidence par le curseur. Maintenez la touche **[C]** enfoncée pour supprimer tous les caractères ou numéros.
– Appuyez sur * (A→a) pour basculer entre les majuscules et les minuscules.
– Pour entrer un autre caractère figurant sur la même touche de numérotation, appuyez sur **[►]** pour placer le curseur au niveau de l'espace suivant, puis appuyez sur la touche de numérotation appropriée.
– Si vous n'appuyez sur aucune touche de numérotation dans les 5 secondes suivant la saisie d'un caractère, le caractère est fixé et le curseur se déplace vers l'espace suivant.

Modes d'entrée de caractères

Les modes de saisie de caractères disponibles sont Alphabet (ABC), Numérique (0-9), Grec (ΑΒΓ), Étendu 1 (AÄÅ), Étendu 2 (SŚŠ) et Cyrillique (АБВ). Pour les messages SMS, les modes Alphabet (ABC), Numérique (0-9), Grec (ΑΒΓ) et Étendu 1 (AÄÅ) sont disponibles. En modes de saisie de caractères, à l'exception du mode Numérique, vous pouvez sélectionner le caractère à entrer en appuyant à plusieurs reprises sur une touche de numérotation.

Lorsque l'appareil affiche l'écran de saisie de caractères :
[R/ECO] → **[▲▼]** : sélectionnez un mode de saisie des caractères. → **[OK]**

Remarques :

- ␣ dans les tableaux suivants correspond à un seul espace.
- Les touches de numérotation avec *1, *2 et *3 dans les tableaux suivants présentent une attribution de caractères différente pour les SMS. Voir les notes de bas de page avec *1, *2 et *3.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 55 8/20/2013 5:24:31 PM

Informations utiles

Tableau des caractères de type alphabétique (ABC)

0	1*1	2	3	4	5	6	7	8	9	#
␣ 0	& ' ( ) ✱ , - . / 1	A B C 2	D E F 3	G H I 4	J K L 5	M N O 6	P Q R S 7	T U V 8	W X Y Z 9	#
		a b c 2	d e f 3	g h i 4	j k l 5	m n o 6	p q r s 7	t u v 8	w x y z 9	

Tableau des entrées numériques (0-9)

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#
0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#

Tableau des caractères grecs (ΑΒΓ)

0	1*1	2	3	4	5	6	7	8	9	#
␣ 0	& ' ( ) ✱ , - . / 1	Α Β Γ 2	Δ Ε Ζ 3	Η Θ Ι 4	Κ Λ Μ 5	Ν Ξ Ο 6	Π Ρ Σ 7	Τ Υ Φ 8	Χ Ψ Ω 9	#

Tableau des caractères Étendu 1 (AÄÅ)

0	1*1	2	3	4*2	5	6	7	8	9*3	#
␣ 0	& ' ( ) ✱ , - . / 1	A À Á Â Ã Ä Å Æ B C Ç 2	D E È É Ê Ë Ē F 3	G Ğ H I Ì Í Î Ï Ī İ Ĭ 4	J K L 5	M N Ñ O Ò Ó Ô Õ Ö ø 6	P Q R S Ş ß 7	T U Ù Ú Û Ü Ũ V 8	W Ŵ X Y ŷ Z 9	#
		a à á â ã ä å æ b c ç 2	d e è é ê ë ē f 3	g ğ h i ì í î ï ī ı ĭ 4	j k l 5	m n ñ o ò ó ô õ ö ø 6	p q r s ş ß 7	t u ù ú û ü ũ v 8	w Ŵ x y ŷ z 9	

- Les caractères suivants sont utilisés tant pour les majuscules que pour les minuscules : ø Ŵ ŷ

Tableau des caractères étendus 2 (SŚŠ) (non disponible pour les SMS)

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#
␣ 0	& ' ( ) ✱ , - . / 1	A Á Ä Ą B C Ć Č 2	D Ď E É Ę Ě F 3	G H I Í 4	J K L Ł Ĺ Ľ 5	M N Ń Ň O Ó Ö Ő 6	P Q R Ŕ Ř S Ś Š 7	T Ť U Ú Ü Ű ů V 8	W X Y ỳ Ý Z Ź Ż Ž 9	#
		a á ä ą b c ć č 2	d ď e é ę ě f 3	g h i í 4	j k l ł ĺ ľ 5	m n ń ň o ó ö ő 6	p q r ŕ ř s ś š 7	t ť u ú ü ű ů v 8	w x y ỳ ý z ź ż ž 9	

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 56 8/20/2013 5:24:31 PM

- Les caractères suivants sont utilisés tant pour les majuscules que pour les minuscules :
  Ą Ć Č Ę Ł Ĺ Ľ Ń Ŕ Ś Š ů ỳ Ź Ż Ž

Tableau des caractères cyrilliques (АБВ) (non disponible pour les SMS)

0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	#
␣ 0 Ґ Є І Ї Ў	& ' ( ) ✱ , - . / 1	А Б В Г 2	Д Е Ж З 3	И Й К Л 4	М Н О П 5	Р С Т У 6	Ф Х Ц Ч 7	Ш Щ Ъ Ы 8	Ь Э Ю Я 9	#

*1

1
. @ / : ; ✱ # + - 1 " ' , ! ¡ ? ¿ _ € £ $ ¥ ( ) [ ] { } & % \ ^ ~ ❙ < > = ¤ §

*2

4
G Ğ H ı Ì Í Î Ï Ĩ İ 4
g ğ h i ì í î ï ĩ ı 4

*3

9
W X Y Z 9
w x y z 9

Messages d'erreur

Message affiché	Problème/solution
Base débranc. ou **Pas de réseau** **Rebrancher** **adaptateur AC.**	• Aucune communication n'est possible entre le combiné et la base. Rapprochez le combiné de la base et réessayez. • Débranchez l'adaptateur secteur de la base afin de réinitialiser l'appareil. Reconnectez l'adaptateur et essayez à nouveau. • Il est possible que l'enregistrement du combiné ait été annulé. Enregistrez à nouveau le combiné (page 35).
Vérif ligne tél	• Le cordon téléphonique fourni n'est pas encore branché ou n'est pas branché correctement. Vérifiez les raccordements (page 10).
Erreur	• Enregistrement trop court. Réessayez.
Num. incorrect	• Vous avez tenté d'envoyer un message SMS à un numéro de téléphone de plus de 20 chiffres enregistré dans le répertoire ou la liste des appelants.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 57 8/20/2013 5:24:31 PM

Message affiché	Problème/solution
Mémoire pleine	• La mémoire du répertoire est saturée. Effacez les entrées indésirables (page 20). • La mémoire des messages est saturée. Effacez les messages indésirables (page 45). • La mémoire de la liste des appels interdits est saturée. Effacez les entrées indésirables (page 30). • La mémoire de l'alarme programmée est saturée. Effacez les entrées indésirables (page 34). • Le nombre maximum de bases (4) est déjà enregistré sur le combiné. Effacez les enregistrements des bases non utilisées du combiné (page 35). • La mémoire du combiné est saturée. Effacez les images de papier peint, les photos ou les sonneries qui ne vous sont plus utiles (page 26).
Utiliser des piles rechargeable	• Un type de batterie incorrect, par exemple des batteries alcalines ou manganèse, a été inséré. Utilisez uniquement les batteries rechargeables Ni-MH indiquées à la page 3, 7.
Premièrement souscrivez à Id. appelant	• Vous devez vous abonner à un service d'identification des appels. Dès la réception des informations des appelants après votre abonnement à un service d'identification des appels, ce message ne s'affiche plus.

Dépannage

Si vous continuez à rencontrer des difficultés après avoir suivi les instructions de cette section, débranchez l'adaptateur secteur de la base et éteignez le combiné, puis rebranchez l'adaptateur secteur de la base et rallumez le combiné.

Utilisation générale

Problème	Problème/solution
Le combiné ne s'allume pas même après l'installation de batteries chargées.	• Posez le combiné sur la base ou le chargeur pour allumer le combiné.
L'appareil ne fonctionne pas.	• Assurez-vous que les batteries sont installées correctement (page 10). • Chargez complètement les batteries (page 10). • Vérifiez les raccordements (page 10). • Débranchez l'adaptateur secteur de la base afin de réinitialiser l'appareil, puis éteignez le combiné. Rebranchez l'adaptateur secteur, rallumez le combiné et réessayez. • Le combiné n'a pas été enregistré sur la base. Enregistrez le combiné (page 35).

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 58 8/20/2013 5:24:31 PM

Problème	Problème/solution
L'écran du combiné est vide ou noir.	• Le combiné se trouve en mode économiseur d'écran (page 14). Activez à nouveau l'écran du combiné en : – appuyant sur [ ] pendant une communication. – appuyant sur la touche [ ] dans tous les autres cas. • **"Charge DEL"** est réglé sur **"Non"** pendant le rechargement. Modifiez le réglage (page 25). • Le combiné n'est pas allumé. Allumez-le (page 13).
Je n'entends pas de tonalité.	• Vérifiez que vous utilisez le cordon téléphonique fourni. Votre ancien cordon téléphonique peut présenter une configuration de fils différente. • L'adaptateur secteur ou le cordon téléphonique de la base n'est pas branché. Vérifiez les raccordements. • Débranchez la base du cordon téléphonique et branchez le cordon sur un téléphone qui fonctionne. Si ce téléphone fonctionne correctement, contactez notre personnel de service pour faire réparer l'appareil. Si ce téléphone ne fonctionne pas correctement, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.
Le combiné émet un signal sonore.	• De nouveaux messages ont été enregistrés. Écoutez les nouveaux messages (page 45).
L'affichage du combiné fonctionne automatiquement.	• Le mode de démonstration est activé. Raccordez le cordon téléphonique à la prise téléphonique (page 10).

Liste des menus

Problème	Problème/solution
L'affichage est dans une langue que je ne connais pas.	• Modifiez la langue d'affichage (page 13).
Je ne peux pas activer le mode économie.	• Vous ne pouvez pas sélectionner le mode économie lorsque le mode répéteur DECT est réglé sur **"Oui"**. Si nécessaire, réglez le mode répéteur DECT sur **"Non"** (page 36).
Je ne parviens pas à afficher le papier peint.	• Le papier peint est uniquement affiché en mode de veille lorsque vous sélectionnez **"Numérique(petite)"** ou **"Désactivé"** pour le réglage de l'horloge. Modifiez le réglage de l'horloge (page 25).
Je ne peux pas enregistrer un combiné sur une base.	• Le nombre maximum de bases (4) est déjà enregistré sur le combiné. Effacez les enregistrements des bases non utilisées du combiné (page 35). • Le nombre maximum de combinés (6) est déjà enregistré sur la base. Effacez les enregistrements des combinés non utilisés de la base (page 35). • Vous avez entré un code PIN erroné. Si vous avez oublié votre code PIN, contactez un centre de services agréé.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 59 8/20/2013 5:24:31 PM

Recharger les batteries

Problème	Problème/solution
Le combiné émet un bip et/ou clignote.	• Batterie faible. Chargez complètement les batteries (page 10).
J'ai chargé complètement les batteries, mais – continue de clignoter ou – la durée de fonctionnement semble plus courte.	• Nettoyez les bornes des batteries (⊕, ⊖) et les contacts de charge avec un chiffon sec et chargez à nouveau les batteries. • Il est temps de remplacer les batteries (page 10).

Appeler un correspondant/répondre à un appel, intercommunication

Problème	Problème/solution
s'affiche.	• Le combiné est trop loin de la base. Rapprochez-le. • L'adaptateur secteur de la base est mal branché. Rebranchez l'adaptateur secteur à la base. • Le combiné n'est pas enregistré sur la base. Inscrivez-le (page 35). • L'activation du mode eco réduit l'émission de la base en mode veille. Si nécessaire, désactivez le mode économique (page 14).
Des bruits parasites se font entendre, le son va et vient.	• Vous utilisez le combiné ou la base dans une zone à hautes interférences électriques. Repositionnez la base et utilisez le combiné à distance des sources d'interférences. • Rapprochez le combiné de la base. • Si vous utilisez un service DSL/ADSL, il est recommandé de connecter un filtre DSL/ADSL entre la base et la prise de téléphone. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur DSL/ADSL. • Le réseau sans fil est encombré. Lors de l'utilisation d'un smartphone pour les appels terrestres (page 52), il est possible que le son coupe si des quantités importantes de données sont transférées via le réseau sans fil (lors de la diffusion de vidéos, du téléchargement de fichiers volumineux, etc.). • Le mode répéteur Wi-Fi de la base est activé et la base est trop proche du routeur sans fil. Désactivez le mode répéteur Wi-Fi (page 53) ou éloignez la base et le routeur sans fil. • Le mode répéteur Wi-Fi de la base est activé et vous utilisez un extenseur de portée Wi-Fi. N'utilisez pas le mode répéteur Wi-Fi si vous disposez déjà d'un extenseur de portée Wi-Fi.
La qualité du son semble se dégrader.	• Vous avez enregistré un combiné qui n'est pas un modèle recommandé (page 4). Vous bénéficierez de la qualité de son la plus claire possible uniquement si vous enregistrez le combiné recommandé.
Le combiné ne sonne pas.	• Le volume de la sonnerie est coupé. Réglez le volume de la sonnerie (page 15, 24). • Le mode nuit est activé. Désactivez-le (page 29).

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 60 8/20/2013 5:24:31 PM

Problème	Problème/solution
Je ne peux pas effectuer un appel.	• Le mode de numérotation est peut-être défini incorrectement. Modifiez le réglage (page 14). • Vous avez composé des indicatifs téléphoniques interdits (page 33). • Lorsque la fonction de verrouillage du clavier est activée. Désactivez-le (page 18).

Identification des appels

Problème	Problème/solution
Les informations des appelants ne sont pas affichées.	• Vous devez vous abonner à un service d'identification des appels. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone. • Si votre appareil est connecté à un équipement téléphonique supplémentaire, débranchez l'appareil puis branchez-le directement dans la prise murale. • Si vous utilisez un service DSL/ADSL, il est recommandé de connecter un filtre DSL/ADSL entre la base et la prise de téléphone. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur DSL/ADSL. • Il est possible qu'un autre équipement téléphonique interfère avec cet appareil. Débranchez l'autre équipement et réessayez.
L'affichage des informations des appelants est lent.	• Selon votre fournisseur de services/compagnie de téléphone, l'appareil peut afficher les informations des appelants au bout de la 2ème sonnerie ou davantage. • Rapprochez le combiné de la base.
L'heure indiquée sur l'appareil s'est décalée.	• Des informations d'heure incorrectes provenant de l'identification des appels entrants modifient l'heure. Réglez la définition de l'heure sur **"Manuel"** (désactivation) (page 24).

SMS (Short Message Service ; MINI MESSAGE)

Problème	Problème/solution
Le numéro du centre de messagerie SMS est enregistré dans la liste des appelants et le message n'est pas reçu.	• Une personne a tenté de vous envoyer un message tandis que SMS était désactivé. Activez-le (page 39).
Je ne peux ni envoyer ni recevoir de messages SMS.	• Vous n'êtes pas abonné au service approprié. Contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone. • Les numéros du centre de messagerie SMS ne sont pas mémorisés ou sont incorrects. Mémorisez les numéros corrects (page 39). • La transmission du message a été interrompue. Attendez que le message ait été envoyé avant d'utiliser d'autres fonctions du téléphone. • Si vous utilisez un service DSL/ADSL, il est recommandé de connecter un filtre DSL/ADSL entre la base et la prise de téléphone. Pour plus d'informations, contactez votre fournisseur DSL/ADSL.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 61 8/20/2013 5:24:31 PM

Problème	Problème/solution
"FD" s'affiche.	• L'appareil n'a pas réussi à se connecter au centre de messagerie SMS. Vérifiez que les numéros du centre de messagerie SMS corrects sont mémorisés. Vérifiez que la fonction SMS est activée (page 39).
"FE" s'affiche.	• Une erreur s'est produite lors de l'envoi du message. Réessayez.
"E0" s'affiche.	• Votre numéro de téléphone est refusé en permanence ou vous n'êtes pas abonné au service approprié. Contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone.

Répondeur

Problème	Problème/solution
L'appareil n'enregistre pas les nouveaux messages.	• Le répondeur est désactivé. Activez-le (page 44). • La mémoire des messages est saturée. Effacez les messages indésirables (page 46). • Le temps d'enregistrement est réglé sur **"Rép.simple"**. Modifiez le réglage (page 51). • Si vous vous abonnez à un service de messagerie vocale, les messages sont enregistrés par votre fournisseur de services/compagnie de téléphone, et non par votre téléphone. Modifiez le réglage de nombre de sonneries de l'appareil ou contactez votre fournisseur de services/compagnie de téléphone (page 50).
Je ne parviens pas à accéder au répondeur à distance.	• Le code d'accès à distance n'est pas défini. Définissez le code d'accès à distance (page 49). • Vous ne composez pas le bon code d'accès à distance. Si vous avez oublié votre code d'accès à distance, entrez le paramètre du code d'accès à distance afin de vérifier votre code actuel (page 49). • Le répondeur est désactivé. Activez-le (page 50).

Dommages dus à un liquide

Problème	Problème/solution
Un liquide ou autre forme d'humidité a pénétré dans le combiné/la base.	• Débranchez l'adaptateur secteur et le cordon d'alimentation de la base. Retirez les batteries du combiné et laissez sécher pendant 3 jours au minimum. Une fois que le combiné/la base sont entièrement secs, rebranchez l'adaptateur secteur et le cordon téléphonique. Insérez les batteries et chargez-les complètement avant utilisation. Si l'appareil ne fonctionne pas correctement, contactez un centre de services agréé.

Attention :

- Pour éviter des dommages définitifs, n'utilisez pas un four micro-ondes pour accélérer le processus de séchage.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 62 8/20/2013 5:24:31 PM

Dépannage de la connexion réseau

Problème	Problème/solution
Je rencontre des problèmes à la connexion.	• Votre routeur sans fil n'est pas sous tension ou ne fonctionne pas. Reportez-vous aux consignes d'utilisation fournies avec votre routeur sans fil. • Votre smartphone n'est pas connecté au routeur sans fil. Vérifiez les paramètres Wi-Fi de votre smartphone. Reportez-vous aux consignes d'utilisation fournies avec votre smartphone. • Le SSID (nom du réseau sans fil), le type de sécurité ou le mot de passe attribué au routeur sans fil a été modifié. Configurez de nouveau la base en suivant la procédure détaillée à la section "Configuration type (DHCP)", page 52 ou "Configuration simplifiée (WPS, DHCP)", page 53. • Vérifiez les paramètres Wi-Fi et IP de la base en suivant la procédure détaillée à la section "Vérification du statut réseau", page 54. • Si la fonctionnalité d'isolation des clients du routeur sans fil (une fonctionnalité qui empêche les périphériques sans fil connectés au même routeur sans fil de communiquer les uns avec les autres) est activée, la base et le smartphone ne peuvent communiquer. Reportez-vous aux consignes d'utilisation fournies avec le routeur sans fil et veillez à désactiver cette fonctionnalité. • Les paramètres réseau de la base sont incorrects. Réinitialisez les paramètres réseau de la base (page 54) et configurez-les de nouveau.
Mon smartphone et d'autres périphériques ne peuvent plus accéder à Internet depuis que j'ai activé le mode répéteur Wi-Fi.	• N'utilisez pas le mode répéteur Wi-Fi (page 53) si vous disposez déjà d'un extenseur de portée Wi-Fi.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 63 8/20/2013 5:24:31 PM

Problème	Problème/solution
"Echec connexion" s'affiche.	**Si vous avez sélectionné l'option "Rechercher des réseaux" lors de la configuration de la base** ● Vous avez saisi un mot de passe de connexion au routeur sans fil incorrect lors de la configuration de la base. Vérifiez le mot de passe et réessayez. Si votre routeur sans fil est configuré pour l'utilisation d'un mot de passe hexadécimal, saisissez le mot de passe en utilisant les chiffres 0-9 et les lettres a-f. **Si vous avez sélectionné l'option "WPS (Configuration facile)" lors de la configuration de la base** ● Votre routeur sans fil utilise le chiffrement WEP. Configurez le routeur sans fil de manière à ce qu'il utilise un autre type de chiffrement, tel que le chiffrement WPA2-PSK (AES), par exemple, et réessayez. ● Le mode furtif du routeur sans fil est activé ou sa fonctionnalité de diffusion SSID est désactivée. Modifiez ce paramètre avant de configurer la base pour la connexion au routeur sans fil, puis rétablissez le réglage lorsque vous avez terminé. **Si vous avez configuré votre routeur sans fil de manière à utiliser le filtrage d'adresses MAC** ● Veillez à ajouter l'adresse MAC de la base à la liste des adresses MAC autorisées. Si le mode répéteur Wi-Fi de la base est activé, la base dispose de deux adresses MAC (**"<Adr. MAC(Client)>"** et **"<Adresse MAC(AP)>"**). Ajoutez ces deux adresses à la liste.
"Mot de passe faux" s'affiche.	● Vous avez saisi un mot de passe de connexion au routeur sans fil incorrect lors de la configuration de la base. Vérifiez le mot de passe et réessayez.
"Conflits d'adresses IP" s'affiche.	● L'adresse IP attribuée à la base a également été affectée à un autre périphérique du réseau. Vérifiez les adresses IP de la base et des autres périphériques du réseau.
"Impossible obtenir l'adresse IP" s'affiche.	● Votre routeur sans fil ne prend pas en charge la fonctionnalité DHCP ou la fonctionnalité DHCP de votre routeur sans fil est désactivée. Si votre routeur sans fil prend en charge la fonctionnalité DHCP, veillez à ce que celle-ci soit activée. Si la fonctionnalité DHCP n'est pas disponible, réglez les paramètres IP de la base manuellement. Reportez-vous à la section "Configuration avancée (paramètres IP statiques)", page 53.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 64 8/20/2013 5:24:31 PM

Informations sur le service SMS

Activation de la fonction MINI MESSAGE (SMS) sur les téléphones Panasonic

Important :

- Avant toute chose, assurez-vous que le service est disponible auprès de votre opérateur.

Comment bénéficier du service MINI MESSAGE de France Télécom Il vous suffit de :

– Être équipé d'un terminal compatible
– Demander votre inscription à la fonction MINI MESSAGE au 1014

La souscription à la fonction de Présentation du Nom ou du Numéro est nécessaire pour bénéficier du service MINI Message.

Remarques :

- Si vous souscrivez à l'option MINI MESSAGE sans être abonné à l'option Présentation du Nom ou Présentation du Numéro, vous ne pourrez recevoir de mini-message. Vous serez néanmoins averti d'une tentative de dépôt de mini-message par la sonnerie de votre téléphone.

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 65 8/20/2013 5:24:31 PM

Garantie

La présente garantie complète les droits des consommateurs résultant de la loi et autres sources de droit et n'affecte pas ces droits. Si pendant la période de garantie l'appareil se révélait être défectueux, les conditions de garantie applicables sont les suivantes:

1. L'appareil doit être acheté et utilisé uniquement en France et ce, conformément au mode d'emploi et aux normes de sécurité ou normes techniques appliquées en France.
2. Pour l'application de la garantie, nous vous demandons de joindre une copie de votre facture d'achat à votre appareil lors du renvoi chez votre revendeur Panasonic.
3. La garantie ne s'appliquera pas aux dommages causés dans les cas ci-dessous:
   a) mauvaise utilisation, mauvaise installation, pièces d'usure normale, mauvais entretien.
   b) intervention de personne non qualifiée et non reconnue par Panasonic France.
   c) incidents dûs à un agent extérieur: incendie, foudre, inondation, humidité etc.
   d) installation, adaptation ou modification incorrectes de l'appareil ou non conformes aux normes techniques et/ou de sécurité françaises.
   e) incident intervenant pendant le transport.
   Dans ces cas, la remise en état sera à la charge de l'utilisateur.
4. Si, à tout moment de la période de garantie, une pièce détachée de l'appareil est remplacée par une autre non fournie ni autorisée par Panasonic France, ni d'une qualité de sécurité et de performance convenable pour l'appareil ou si l'appareil est réparé par une personne non qualifiée et non reconnue par Panasonic France, nous nous réservons le droit d'arrêter cette garantie immédiatement sans notification préalable.
5. La garantie donne droit à l'échange des pièces reconnues défectueuses par nos services techniques ou toute personne accréditée par Panasonic France ainsi qu'à la prestation de la main d'œuvre nécessaire. Aucune indemnité ne pourra être demandée pour préjudice consécutif à l'immobilisation de l'appareil en cas de réparation. Le matériel voyagera aux risques et périls de l'utilisateur.
6. Cette garantie ne pourra s'appliquer aux cassettes, piles/batteries et autres composants à durée de vie limitée.
7. Notre décision est définitive en ce qui concerne l'application de la garantie. Tout produit ou pièce détachée défectueuse qui a été remplacée dans le cadre de la garantie devient notre propriété.
8. La durée de la garantie contractuelle applicable sur ce produit est de 12 mois.

Prière de garder ce mode d'emploi avec votre facture.

Panasonic France	
N° de facture	Date d'achat
Modèle n°	N° de série

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 66 8/20/2013 5:24:31 PM

Index

A Affichage
- Contraste : *25*
- Couleur : *25*
- Horloge : *25*
- Langue : *13*
- Mode d'affichage : *25*
- Papier peint : *25*
- Rétroéclairage de l'écran ACL : *25*

Agenda : *33*
Alarme : *29*
Appel en attente : *16*
Appeler un correspondant : *15*
Appels de conférence : *17*
Appels manqués : *37*

B Base
- Annulation : *35*
- Sélection : *35*

Bases supplémentaires : *34*
Batterie : *10*, *11*
Bips de touche : *26*
Blocage d'appel entrant : *30*

C Calendrier : *33*
Catégorie : *19*
Code de commande direct : *22*
Code PIN : *33*
Combiné
- Annulation de l'enregistrement : *35*
- Enregistrement : *35*
- Nom : *33*

Combinés supplémentaires : *34*
Confidentialité des appels : *26*
Couper le micro : *16*

D Date et heure : *13*
Dépannage : *58*

E Égaliseur : *16*
Enregistrement d'une conversation téléphonique : *17*

F Fonctionnalité SMS : *39*

H Haut-parleur : *15*

I Identification des appels en attente : *16*
Intégration du smartphone
- Application Smartphone Connect : *53*
- Dépannage de la connexion réseau : *63*
- Mode répéteur Wi-Fi : *53*
- Paramètres réseau : *52*
- Statut réseau : *54*

Intercommunication : *17*
Intercommunication automatique : *18*

L Liste des appelants : *37*
Localisateur : *25*, *27*

M Messagerie vocale : *55*
Messages d'erreur : *57*
Mise en attente : *16*
Mise sous tension/hors tension : *13*
Mode Babyphone : *31*
Mode de numérotation : *14*
Mode économique : *14*
Mode nuit : *29*
Modification de la liste des appelants : *37*

N Numéro abrégé : *21*
Numérotation en chaîne : *20*

P Panne de courant : *11*
Partage d'appels : *17*
Pause : *15*
Prise de ligne automatique : *15*, *26*

R Rappel/flash : *16*
Réception d'appels : *15*
Réduction du bruit : *16*
Réglage de l'heure : *24*
Renumérotation : *15*
Répertoire : *19*
Répéteur DECT : *35*
Répondeur : *44*
- Accueil uniquement : *51*
- Activation/désactivation : *44*
- Alerte de nouveaux messages : *46*
- Code d'accès à distance : *49*
- Durée d'enregistrement : *51*
- Écoute des messages : *45*, *49*
- Effacement des messages : *45*, *46*, *50*
- Filtrage des appels : *50*
- Liste des messages : *45*
- Message d'accueil : *44*
- Nombre de sonneries : *50*
- Utilisation à distance : *49*

Restriction d'appel : *33*

S Saisie de caractères : *55*
Service d'identification des appels : *37*
Sonnerie : *24*

T Transfert d'appels : *17*
Type de commandes : *12*

U Utilisation provisoire de la tonalité : *16*

V Verrouillage du clavier : *18*
Volume
- Écouteur : *15*
- Haut-parleur : *15*
- Sonnerie (combiné) : *15*, *24*

PRW110_120FR(fr-fr)_0820_ver012.pdf 67 8/20/2013 5:24:32 PM

Références à nous communiquer lors de tout contact
Il est recommandé de garder ces informations à portée de main lors de toute demande de réparation sous garantie.

Nº de série	Date d'achat
(en dessous de la base de l'appareil)	
Nom et adresse du vendeur	

Joignez votre ticket de caisse ici.

Service après-vente : 08 92 35 05 05 (0,34 € la minute)

Achetez via notre eShop : **http://shop.panasonic.eu**

CE0470

Organisation Commerciale :
Panasonic France, une Succursale de
Panasonic Marketing Europe GmbH
1 à 7 Rue du 19 Mars 1962
92238 Gennevilliers Cedex, France
Service Consommateurs : 08 92 35 05 05 (0,34 € la minute)

Panasonic System Networks Co., Ltd.
1-62, 4-chome, Minoshima, Hakata-ku, Fukuoka 812-8531, Japan
Site web : http://www.panasonic.net/

© Panasonic System Networks Co., Ltd. 2013

PNQX6133ZA

PNQX6133ZA TT0913MG0 (E)